工商晚報
The Kung Sheung Evening News
承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號
各部電話號碼
編輯部及採訪部 5—283378
經理部：5—277261 5—278618 營業部：5—
中區辦事處：5—225495
郵箱六二號
紙兩大張售價三毫

恒生指數上午跌二一・〇三（五七九・二九）

鐵籠花架困死兩人

觀塘住宅疑被縱火　釀成兩死四傷

【本報訊】觀塘宜安街一住宅單位，今凌晨二時卅分，發生一場三級大火，釀成二死四傷。

火警現場在宜安街廿一號五樓一住宅單位，起火後僅有兩人能逃出火場，經人報警，消防員到場撲救，救出四名傷者，而大勢亦在二時五十二分撲熄。消防員入內搜查時，發現兩具屍體，其中一名係年約四十歲男子，另一名因已燒成焦炭，難辨男女，兩死者身份仍待調查中。

被救的四名傷者，事後送往瑪嘉烈醫院，其中七十一歲老翁袁章成，情況嚴重，另馮周玲八十歲老婦，及七十七歲黃悅欣受傷情況尚佳，三人仍需留院醫治，僅一名卅三歲男子袁東，經敷藥後自行出院。

據其中一名逃出火場的住客袁鴻星事後說起火係在客廳房分，但火勢迅速蔓延至中間部，他與另一位住客倉忙逃生，於單位外連有鐵籠花架，故其餘住客無法逃出火場。

起火原因，有關方面尚在調查中。

觀塘宜安街今晨的一宗火警，消防事務處初步認為起火原因有可疑，現時已知會警方協助調查，到底此宗火警是否為「縱火」案，警方及消防人員現仍在深入調查中。

匪徒連環爆竊兩參茸燕窩行

參茸行損失二萬　燕窩行幸保不失

【本報訊】皇后大道西兩間參茸、燕窩行今晨遭匪徒潛進爆竊，參茸行夾萬被撬開損失現款一萬元及一批價值萬餘元之中藥，燕窩行蘊存在閣樓之卅萬元燕窩幸保不失，僅一留宿伙記被掠去現款百餘元。

案發現場為皇后大道西新昌參茸藥材行，今晨三時許，三名竊匪帶備爆竊工具，撬開後門鐵閘，潛進舖內細綁兩名留宿伙記，撬開夾萬，掠去其內之現款一萬元及一批價值約萬餘元之參茸中藥。

匪徒得手後，意猶未足，再撬開毗鄰九號光昌燕窩行的後門，細綁留宿之伙記「肥仔」，掠去其身上現款百餘元，當時閣樓上還存着價值的卅萬元之燕窩，匪徒企圖撬開通往閣樓之鐵閘，但無法撬開，後乃逃去。

事後，新昌參茸藥材行之店伴掙脫細綁，並撥電報警，警方趕抵現場調查時才發覺毗鄰兩間舖均遭光顧，警方現時仍在加緊追緝匪徒歸案中。



觀塘宜安街今晨發生大火釀成兩死四傷之樓宇付諸一炬，消防人員仍在現場進行調查。（本報記者姚漢錦攝）

五刀客闖住宅掠財物值二萬

【本報訊】五名持刀匪徒洗劫花園街一六一號A三樓，細綁四名住客，掠去現款及飾物約二萬元。

今晨七時五分，旺角花園街一六一號A三樓，六十歲房東李根東離家外出，不料在梯間遇上五名長相不善的男子，用刀把他威脅，着他返回家內，旋即將室內四名房客一一細綁，然後大肆搜掠。

損失方面，計開：李根東，現款一千二百元，美鈔六十元；金指環和玉指環各兩枚，另一石介指，全部總值九百元。此外還有一隻價值百五十元的男庄表。住客方面，黃藤，六十二歲，現款六百元。吳彥分，金戒指一隻值二百元，兩隻手表。其中一位姓容女住客，損失現款四千元，銀行信用狀九千五百元。刧匪得手後離去。

事主掙脫綑綁報警請求調查。現已展開追緝匪徒工作。并印取匪徒可能在現場留下的指紋。

獨行槍手鳴一槍

劫旺角滙豐分行　掠走二萬元

【本報訊】附設於旺角大大百貨公司內的滙豐銀行袖珍分行，被一名持械男子行刧。刧匪鳴槍一響。

初步消息顯示，被刧的袖珍銀行損失二萬元。刧匪在行刧過程中鳴槍示警，但幸未有傷及任何人。

刧案發生於今日上午十一時三十分之間，一 [illegible] 袖珍分行，[illegible] 行刧的時候，曾鳴槍一響以壯聲威，旋即掠走現款二萬元。

警方接到消息之後，已立即展開追緝匪徒工作，通緝的男子年約廿七、八歲，身高五呎六吋許，戴橘紅色頭盔。相信他是騎一輛本田牌電單車逃走。

有關方面，懷疑他是一個獨行大盜，現已在各處交通要道設下路障兜截。

鑽石山有「寶藏」

掘出一槍及八萬　疑與二百萬鉅劫有關

【本報訊】警方今晨在鑽石山大觀新村後面之山邊掘出一枝手槍，五發子彈及八萬元大鈔，懷疑是二百萬元鉅刧案之部份失物，有關手槍及子彈已交軍火專家檢驗。

此次起回部份失款及槍械之經過是相當偶然，今晨一時許，一名居住在鑽石山大觀新村的廖姓女子從後窗看見兩名年約卅五至四十歲的男子在山邊掘東西，由於時在深夜，心感有疑，乃通知其劉姓妹夫。

劉某聽聞大姨之說話後，馬上攀登屋頂用電筒察看，但該兩名男子自稱為警探，着令馬上離去，劉某返家撥電報警。

警方據報趕抵現場與報案人取得聯絡，並由報案人帶往大觀新村廿號後面之山邊，自稱為警探之男子已不知所踪。

警方發現在一塊石週圍有被掘過之痕跡，即派人前往取得鐵剷及人員，然後合力將大石撥開，結果在離地面約半呎處發現一個大藍色帆布袋，內有兩個膠袋。

警方將兩膠袋取出檢察時，赫然發覺其中一個裝着八萬元大鈔，另外一個則載着一枝零點三八口徑手槍及五發子彈，其中一彈已上膛，另四粒子彈則散在膠袋內，手槍則塗滿雪油，似乎是準備作長時期收藏而做好防銹工作，警方初步懷疑是與解款車二百萬鉅刧案有關，刻已轉交專案小組人員追查中。

上週五專案小組人員已拘捕四名疑匪及起回五十萬元失款。

黑色星期日

兩宗大車禍　三死廿二傷

【本報訊】怵目驚心的交通意外傷亡數字使昨日變成黑色星期日。昨日發生兩宗嚴重車禍，共釀成三人死，廿二人傷。

首宗：九龍飛鵝嶺牛池灣邨轉急彎處，昨晚深夜十一時半有一輛載着廿三名工人的旅遊巴士，因失去控制先剷過路中石壆然後再撞向天橋躉，造成二死十六傷慘劇。

當時，一輛旅遊巴士AR四七〇八號，載着廿三名西貢抗口香港氧氣公司工人，駛出市區，駛至上址斜坡時，司機發現車掣不妥，無法控制，乃高聲大叫各乘客走向車尾去，說話未完，司機極力轉軚，但車身剷過路中央行人道的石壆上，繼而再撞向一天橋躉，車子經兩次猛力衝撞後，毀爛不堪，而車內各人東歪西倒，有十八人浴血。坐在左邊車頭的兩名乘客，受傷最重，送院後不治斃命，其餘十六人受傷。

事發後，警方出動九架救護車搶救。兩名死者一名李輝，五十五歲，另一姓氏未詳。十六名傷者，其中十人需要留醫，餘者於敷藥後出院。

次宗：一輛黃色私家車，昨午三時卅七分，沿粉錦路由粉嶺駛往石崗途中，在八鄉消防局附近一彎角，突然失却控制，衝出路面撞向右面一燈柱，車上七人一死六傷。

失事現場，地上滿佈血漬，失事私家車車頭毀壞，擋風玻璃全部粉碎，軚盤被撞到變形，車上座椅亦向前傾。死傷者為一個家庭成員，原本前往元朗渡假，不料竟成為一個黑色假期。

罹事車輛，內有乘客七人，分別為一男一女及五小童，出事後各人浴血車廂，其中一人傷勢嚴重，送院後證實不治。

死者為該車司機周煥，女，四十二歲。其餘傷者：馬志輝，男，五十五歲；馬玲玲，女，十六歲；吳志輝，女，五歲；吳志翬，女，九歲；吳志才，男，七歲；吳志光，男，六歲。除一人於敷藥後出院外，餘五人需要留醫。

該宗交通意外，據稱係因閃避前面行走的腳踏車而釀禍，至於真正失事原因，則有待有關方面調查。

（圖）失事旅遊巴士，衝向行人天橋躉及支撐的木架堆上的現場。

小評

黑人物在公眾泳池踢人入會

有五名靑少年，在公眾泳池毆打另外五名兒童而被控罰。被毆的五個小童，據說曾經被人企圖踢入會，他們拒絕，因而被毆。

這件事，顯然是黑人物利用靑少年吸收新會員。故這些事件，必須當係黑社會組織擴展勢力的事件，作進一步深入處理。

黑色人物選擇了公共泳池這些地方，作為發展的重點，派出專人，踢人入會，如果順利成功，「新會員」又奉命踢更多會員入會，於是黑社會非法組織就日加膨脹。

由於學校與學生家長，嚴密注視，不容許黑色惡勢力入侵，於是黑色人物就轉到公共場所活動。

香港有多處公眾泳池，警方應該從這件案獲得啓示，黑人物已選擇了這些地區作為「發展區」，警方應該研究如何加強這方面的防範工作。

地鐵助理工目被控收受金錢

【本報訊】一名地鐵工程助理工目，涉嫌索取非法金錢，今晨遭廉署在中央法庭提控。此次是第一名與地鐵工程有關人員，涉嫌觸犯貪污條例。

被告否認控訴。法官聆畢案情，暫將案押後至八月九日續審，並准被告白簽五千元以保釋外出候審。

今日天氣預測

吹輕微至和緩西南風，天晴及酷熱。

最高氣溫約為攝氏卅三度，今午十二時室外氣溫為攝氏卅一度，濕度為百分之六十五。

潮汐漲退時間

高潮：凌晨零時五十二分。上午十一時二十分。

低潮：上午五時零一分。下午六時五十八分。

停售澳洲生蠔禁令仍未解除

【本報訊】雖然澳洲當局表示食蠔再不會有中毒危險，但市政事務署為安全計，目前仍然執行禁止出售生蠔的禁令，除非化驗報告証實該等生蠔沒有帶有細菌。

市政事務署發言人今晨表示：迄今該署仍未收到化驗報告，故有繼續執行禁令之必要。

據昨日路透社報導：澳洲當局昨日宣佈食蠔並不會再引致中毒的危險。澳洲新南威爾斯省衞生部長史翹域指出：經個多星期的恐慌後，現已証實並無危險。較早前食蠔引致中毒的原因，是由於連日豪雨，帶有細菌的污水沖入養蠔區域，將蠔染污，市民食後中毒。

澳洲於過去一星期，最少有二千人因食生蠔而中毒，他們食後大多數嘔吐頭暈及腹瀉。消息傳出後，香港即禁售澳洲生蠔，並進行抽樣檢驗。

又一台漁船遭越共强擄載難民抵港

【本報訊】三百二十八名越南難民日前仍棲留在港島中區政府碼頭內，等待有關方面作進一步的安排。

該批難民自離開越南峴港後，幾經波折，昨日終於抵達本港，其中包括一百零七名男子，一百零三名女子及一一八名兒童，大部分是華僑，另外漁船上有台灣船員十五名。昨晚該批難民仍然逗留在中環政府碼頭內。該艘漁船將難民送抵中區碼頭後於下午四時四十五分再開航往九龍灣東區檢疫站接受檢疫。

一名姓駱的華僑難民昨午對記者透露：他們全部由越共所安排，但每人需付出五兩黃金的代價，才獲准離開越南。首先他們在峴港分別乘坐小艇經五小時的行程後，到達一個不知名的小島上，然後齊集在一起，分乘兩艘較大的船隻，經過兩日的行程，於本月四日抵達另一小島，登上台灣漁船「友力二號」前來香港。

貪污風氣在越南非常嚴重，越共為了斂財，常在南中國海面以武力刧持台灣漁船，用來偷運難民離開越南，除了一週前抵港的「南春滿」及「南春羣」，及昨日的「友力二號」漁船外，據悉，目前仍然還有兩艘台灣漁船，遭越共刧持並扣留在越南，強迫偷運難民之用。

載着三百多名越南難民之「友力二號」台灣漁船昨晨八時十分被水警輪在蒲台島以南截獲後，在送往將軍澳對開海面，同時禁止任何船隻駛近。在十二時卅分，再由兩艘水警輪護送前往中區政府碼頭。下午二時左右抵達碼頭，難民獲准登岸，接受移民局登記。

號稱萬人，實得二千　金禧請願，行完就散

【本報訊】為爭取金禧復校的七九大請願，昨天終於如期舉行。二千多名羣衆在烈日下遊行三句鐘後，才安然散去。

此次號稱有萬人參加的大請願，實際出席人數只有四分一，由教協主席司徒華及基督教工業委員會主席陳立僑率領，分二十組前往主教府及督憲府請願。

與此同時，六十名以絕食行動表示支持金禧復校人士，亦結束其四十八小時只喝流質活動，加入請願行列。

雖然參加請願的人數只有二千多，但各團體請願書却共達八千多份，請願書主要提出三點：

（一）金禧復校，並利用暑假替學生進補。

（二）恢復金禧原有正常學校生活。

（三）十六位教師不能被變相解僱。

在猛烈的陽光下，一名女學生在請願時體力不支暈倒，圖為救護人員上前援救。

第三季之差餉本月底前繳妥

【本報訊】庫務署宣稱，今年第三季差餉須於本（七）月卅一日下午四時前繳妥，即使未接獲差餉通知書者亦無例外，逾期即須根據 [illegible] 附加費在內），向他們另外徵收百分之十附加費。」

該署發言人說，該繳納差餉人士倘仍未收到繳納差餉通知書，應即通知皇后大道中五號恒昌

前港警官韓森被加列為失踪

【本報訊】涉嫌觸犯貪污條例前香港警官韓烱森，現時被加拿大警方列為人口失踪處理。

專程由蘇格蘭飛赴加國的地方法院首席法官麥彥梯昨日稱，由於案件中所有法律顧問均缺席或失踪，該案唯有押後處理。

代表香港法律顧問提出控訴的主控官盧辦對麥彥梯法官所造成的不便，表示歉意。因為代表韓森的奧利花律師剛於開庭前一夜赴英。

盧氏稱，奧利花律師在赴英前，會通知正在巴西度假的香港代表韋亞，故此韋亞亦留在巴西旅行。

麥彥梯法官對此事表示極度不高興，詢問為何不預早通知他，令他無故爽失了漫意瀏覽闊別廿三年的故鄉蘇格蘭的機會。

麥氏並指出，他需拋開其他一切案件以集合該案法律顧問進行審訊。

奧利花律師的屬員宜里遜亦向麥法官致歉，他解釋說奧律師只是前往英國度假，奧氏絕未想到將有重要事件發生。

但麥氏稱，紀錄上明顯指出雖然韓森缺席，案件仍然續審，並邀請部分主要證人宣誓作證。

法庭現將案件延至七月卅一日，待雙方法律顧問回加後，才再開庭審訊。

麥彥梯法官強調，他希望雙方法律顧問均能向他遞交一封解釋信，指出此次發生誤生之原因。

中共放寬移民進港境 昨日創新紀錄

一日之內達二百89人 今年平均為限額三倍

【本報訊】昨日獲中共放行步入羅湖之大陸移民，創二百八十九名之新紀錄。此係今年以來之每日入境移民最高數目。

在過去三日，由大陸共區正式入境者已超過七百五十人之紀錄，使今年以還已有二五一一二人入境，比去年全年之數目不過相差一三三七名而已。

政府對於中共大量放人來港甚為關切，日前回英度假之麥理浩總督，向英政府述職時將會提出。

此間官員對於中共放人之背後原因，不願加以推測，但有一位官員謂，中共係充份了解香港情況者。

最近合法移民之背景，據說與一九七三年時出現之「小流亡潮」似無多大分別。除年青人外，大部份係華僑，且多屬中年人。

似乎中共對准許華僑離鄉出境之政策，又告放寬。

但另一方面指出，最使此間當局憂慮者，係絕大多數原係由東南亞回鄉華僑，不會獲得有關政府准其重返故國。因此，彼等勢將滯留本港，加重本港之一切福利，醫療，房屋與就業等等之負担。

英國與中共之間曾有不成文之諒解，即每日准許大陸移民約五十名來港。去年，平均每日入境移民人數則為七十二人，但今年之為首一百九十日，平均每日入境人數卻增至相當於上述浮動限額之三倍。

玩具禮物展覽 今年十月舉行

一百五十三商號參加

【本報訊】一百五十三家商號，將參加今年十月在怡東酒店舉行的第四屆「玩具及禮品展覽會」，預料展覽將吸引四千多位買家參觀。

「香港玩具及禮品展覽會」籌備委員主席包偉能昨日表示，香港目前在國際玩具貿易方面佔了非常重要的地位，它並且是世界上最大玩具出口地區。此外，這個展覽會已成為整個玩具業不可或缺的一部份，它擔任了香港玩具業陳列櫥窗的任務。

包偉能說：「參展的香港廠商，除了能夠接到定單之外，他們又可以優先從外國買家口中獲悉市場趨向及產品設計的最新資料。這些資料有助於激發起本港廠商產生新的意念。」

他表示：從十月十二日至十四日，大家可以看到「怡東酒店」四層樓的全部房間，被改變成兒童樂園。

今天下午，榮膺本屆「香港小姐」亞軍連慧玲及季軍曾慶瑜，將在貿易發展局辦事處主持抽籤儀式，以分配參展商號的個別陳列室。

貿易發展局一位發言人解釋說：「抽籤決定陳列室的分配，表示所有的參展商號皆獲公平待遇。」

參觀商號除了各擁有自己的陳列室，可以在裡面與買家秘密接洽生意之外，貿易發展局也會集中所有參展者提供的樣品，舉辦一項陳列。

為吸引外國買家來參觀展覽會，貿易發展局已在海外展開一項全面性的宣傳運動，以深入宣傳香港是任何一位從事玩具業的人士所不容忽視的地方。

貿易發展局駐海外各辦事處正協助買家組團來港參觀展覽會。到目前為止，澳洲、英國、荷蘭及義大利已有買家組成五團。雖然十月份通常是香港旅遊季節開始的時候，但是許多酒店房間已留給買家下榻。

香港玩具工業去年的出口數字打破紀錄。但是今年一至四月，我們見到玩具出口價值為七億六千三百萬元，與一九七七年同時期的八億零八百萬元比較，呈現下降百分之五點五。香港玩具的五個最大市場，除了法國以外，均無增長。法國現在已超越澳洲、義大利及荷蘭而成為香港玩具的第五大市場。

人事登記隊 牛頭角辦公

【本報訊】人事登記處處長昨日宣稱：該處將於本月十七日起一連五天，派隊前往牛頭角區為當地及鄰近居民辦理登記身份證手續。

該登記隊將於每日上午九時半至下午四時半，在牛頭角邨辦事處辦公。

在此期間，十一歲至十七歲之兒童可往該處辦理登記領取兒童身份證，年齡滿十八歲而仍持有兒童身份證之人士，則可換領成人身份證。

同時，居民亦可趁此機會向登記隊呈報登記後任何變更之事項包括職業，地址及婚姻狀況等。

肉類魚蝦蔬菜 今晨市場價格

（價格以每斤計算）

品種	價格
上肉	八元四角
牛肉	九元六角
鷄	七元六角至九元半
鴨	七元
泥斑	十六元
紅衫	四元二角至五元二角
大魚	七元六角
鯪魚	六元八角
節瓜	一元七角
白菜	八角至一元六角
冬瓜	一元至一元二角
青瓜	一元二角
番茄	三元半至四元

兩青年游泳遇溺 一斃命一失踪

住家艇女童墮海斃命

【本報訊】樂極生悲，兩名青年昨日在游泳時遇溺，其中一人斃命，另一人則失踪，至今仍未尋回，相信凶多吉少。此外，昨日亦有一名女童從住家艇上墮海溺斃。

赤柱南約一名疑是患有羊癇症的年青男子，昨晨在住宅對開海面獨自游泳，突于正午失踪，遍尋不獲。

失踪青年黃富雲，二十三歲，失業，獨子，與父母姊妹同住于赤柱南約十八號石屋。

昨日下午五時半左右，一名青年男子被發現浮屍在西貢滘西島一處名石橋咀的海邊，相信死者是游水遇溺斃命，警方已設法找尋死者家人。

該男子名李君旺，十七歲，中等身材，長髮、圓面、穿著淺藍色泳褲，屍體已被撈起轉送殮房。

警方希望死者家人，或任何市民如能協助警方調查其身世，請電三一二八一一三三一與西貢警署聯絡。

此外，港島筲箕灣避風塘內，昨日下午四時許，亦發生溺斃事件。死者是一名四歲女童郭少萍。據稱：她當時在避風塘內一住家艇上嬉戲，不慎失足墮海，家人發覺後，立即拯救，終於把她撈起，但送院時已証實斃命。

港九報販工會 暑期回國觀光

【本報訊】港九報販總工會同人，為着熱愛自由祖國，對反攻復國基地——台灣寶島之風光甚為嚮往，藉茲暑假時期，主席鄭勇，副主席余一鳴、湯北森及其他各職員，趁着暑期稍為空暇，特組團回國觀光，屆時將謁見政府各首長及拜會全國總工會和報業總工會各團體等，歡迎會員同業參加。報名日期：由即日起至七月三十日止，出發日期：八月十六日由港啟程往台北，凡屬會員有意參加者，請速電該會查詢。

集體運輸鐵路 六個月內損失

【本報訊】地下鐵路公司發言人稱：集體運輸鐵路在過去六個月損失一萬七千工時。此數雖然相當於地下鐵路動工以來損失工……

黃國樑將軍病逝 同袍友好昨追悼

何世禮將軍陳克華將軍 先後講述黃氏生平事蹟

【本報訊】中華民國前陸軍中將黃國樑將軍追悼會，昨日在九龍中國文化協會舉行，臨場致祭親友及昔日同袍等近五百餘人，場面莊嚴肅穆。

追悼大會於昨日下午二時舉行，由何世禮將軍、陳克華將軍、鍾錦添、梁瑞寅、賴及之、陳冠成、溫淑海、古正平等主祭，領導臨場致祭者向黃將軍遺像行三鞠躬禮。

接着陳克華將軍代表前國軍六十四軍、六十五軍、廣東省保安司令部、旅港增城同鄉會、新界增城同鄉福利會僑港同人，向黃將軍靈前獻花，隨後由何世禮將軍及陳克華將軍，先後講述黃將軍生前事蹟，大會至下午四時三十分結束。

黃國樑將軍於本年五月十一日中午十二時十八分，因食道癌逝世於台北榮民總醫院，享壽積閏八十一歲，遺體安葬於台北縣中和鄉春秋墓園。

將軍字日如，原籍廣東增城二龍鄉歐福田村，自民國九年投軍報國從戎而來，東征北伐抗日剿匪，戰績彪炳，民四十八年退役，安居台灣，躬耕田園之間，其清廉品德，甚得國人敬仰。

故陸軍中將黃國樑將軍祭文如下：

懿維黃公 增江毓鍾 天賦智慧 含光韜沖
壯志凌雲 報國從戎 投閩同粵 勇挫敵鋒
於役東征 參機功隆 北伐誓師 策驅效忠
贛皖浙寧 烜赫著功 晉綏師干 天縱才雄
倭寇憑陵 抗戰軍興 捍衛蘇魯 擊敵致勝
積功長軍 鄂湘驤騰 元戎見知 獎飾賢能
日敵投降 勝利復員 返里侍母 省覲庭園
戡亂事起 奮媾赤氛 奉命北上 山東建勛
浴血沂蒙 鏖戰膠東 平度固守 以寡克眾
調粵轉瓊 保衛海疆 播遷寶島 莊敬自彊
綜公生平 仁厚忠貞 處事勤勞 待人以誠
戊午之夏 杖朝耆英 躬植園蔬 鄉邦有榮
食道患癌 遽赴天廷 將星隕越 國失干城
親友得訊 神愴忘形 集會哀悼 東甹慰靈
饗。

（上）何世禮將軍（左三）及陳克華將軍（左二）領導向黃國樑將軍遺像行三鞠躬禮。（下）何世禮將軍講述黃將軍生平事蹟。（本報記者林祖旺攝）

工局耗資七千二百萬 改善清水灣道交通

十公里路分五段改建

【本報訊】工務司署現正進行改善清水灣道工程，由於工程規模龐大關係，分為五段進行，其中三段的改善工程刻正順利進行，其餘兩段的改善工程則會在今年年底展開。

受影響之路段全長約十公里，工程所需費用，估計超過七千二百萬元。新路建成後，當可應付目前與將來車輛使用該道路之需要。

工務司署路政處新界路政部署理總工程師區志濂指出，毗連牛池灣邨的一段道路，長約半公里，現正擴建為一條單程三綫行車路。有關工程可望於九月完成。

區氏繼說，由坪石邨至安達臣道的一段清水灣道，全長超過三公里，其中大部份地勢斜度頗高，故需選擇另一新路綫，以減低斜度。

他補充說：「新清水灣道的設計成『環』狀，在順利邨附近有四條重疊式的橋樑或天橋。」新路的較低部份將闢建變程行車路，其中三條為上山行車線，兩條為下山行車線。新路的較高部份，則會闢建一條單程三線行車路。

這段道路的工程須由工務司署土木工程處聯同順利邨發展計劃及建造，預期於明年年中竣工。

介於壁屋與西貢公路之間一段一點五公里長的清水灣道，由於地勢陡峭關係，無法擴濶為變程行車路。

區氏說，鑑此，該署現正在該路旁邊建造一條新的變線行車路，將來兩者可以併成為變程變線行車路。

此項建築工程預期於明年底完成。

他補充說，其餘兩段道路的改善工程，將於今年年底展開。該兩段道路長各二點五公里。

其中由安達臣道至壁屋的一段，沿現有路線一帶會改善為變程雙線行車路，並在井欄樹村興建一條行人隧道。

介於西貢公路與坑口之間的一段，亦已着手設計。

位於西貢公路與邵氏影城之間的一段路，其中一部份將擴闊為一條七點三米的行車路，路線亦有改善。其餘部份亦會改善，以便增建一條爬行路。

區氏繼說，為便利行人起見，當局將會在該條十公里長的道路上興建多條行人天橋。

此外，路旁及若干選定地點更會種植花草，美化環境，這也是道路改善工程的一部份。

整項改善計劃預期可於一九八〇年完工。

工務局耗巨資的清水灣道大規模改善工程進行順利。圖為順利邨附近將行建成的天橋，該天橋為清水灣道改善工程計劃之一部份。

港島南區暑期活動

節目多逾千人參加

【本報訊】黃竹坑球場昨日洋溢着一片歡樂熱鬧氣氛，數以千計的年青人聚集在該處，參加或參觀各類遊藝及體育活動。

該等精采活動為本屆港島南區青少年暑期活動典禮的一部份，包括攤位遊戲、乘坐汽球升空、樂隊演奏、土風舞表演、及各種比賽，例如小型足球賽與及繪畫比賽等。

掀起高潮的項目是跳傘表演、香港跳傘中心的會員出盡渾身解數，施展他們的花式跳傘技術。

長達三小時的開幕典禮是由一九七八年度港島南區青少年暑期康樂聯會舉辦。

社會福利署助理署長杜潘雪清女士在開幕禮上致詞說：本港人口半數以上為年青人，為他們提供促進心身健康的機會，誠屬至要。

她說：今年南區青少年暑期活動，就是為迎合此項需求而設計，不但娛樂性豐富，而且也相當刺激。

她說：「通過一些團體活動，如露營、戶外體能訓練及社區服務，青少年們便有機會去發展他們的潛能及渡過一個更有意義的夏天。」

杜女士致詞後，接着由一群社區首長及其他政府部門的代表聯同主持剪綵儀式。

南區青少年暑期活動今年夏天在五十個當地社區及志願團體熱心贊助下，一共安排了四百項活動。

香港華商旅遊協會 舉辦旅遊專題講座

李子尚講七天有薪假期

【本報訊】香港華商旅遊協會，昨假本港環球酒樓舉行七月份會員叙餐例會暨第二次旅遊專題講座，邀請新加坡航空公司客運部營業經理李子尚主講「七天有薪勞工假期與本港旅遊業的關係」。出席旅行社代表暨該會會員共達五十餘人，情況熱鬧。

首席該會主席葉迅中致歡迎詞，並作簡略會務報告，繼由司儀馬超常介紹主講者及各出席嘉賓，隨即由新航客運部營業經理李子尚作專題演講，對港府頒佈七天有薪勞工假期與本港旅遊業關係，有詳盡闡述，並指出在一九七八年一、二月（即農曆新年）期間，本港居民前赴亞洲區各地旅行人數，比一九七七年同期，增加了達百分之七十四、五，足見七天勞工假期對本港旅遊業發展具有良好影響。李氏並列舉各種調查數字，分析本港旅遊業今後發展趨勢，資料豐富，立論精闢。詞畢，由該會副主席陳木青致送錦旗與李氏留念。最後並由嘉賓香港旅遊保險有限公司董事經理蘇兆源致詞及解答出席各會員提出有關各項詢問，旋即舉行歡宴，氣氛歡洽，至十時許始盡歡而散。

鄧佩瓊太平紳士仙逝

十二日在九龍殯儀館出殯

【本報訊】新界鄉紳鄧佩瓊太平紳士，於本月四日在九龍潤嘉烈醫院仙逝，積潤享壽九十餘歲，其遺體已奉移九龍世界殯儀館治喪，並訂於本月十二日上午十時大殮出殯，靈柩將運返其故鄉元朗厦村，安葬於該村田寮嶺之陽。

鄧公平素熱心公益，歷任元朗博愛醫院副主席、新界鄉議局第十二屆副主席及任當然執行議員、聖約翰救傷隊元朗支隊副董事長、元朗公立中學校董會副主席暨家長聯誼會主席、元朗商會會長、元朗區體育會副會長、元朗聚源公司董事長等職，為人耿直，不諂不驕，淡泊論交，樸素持己，誠摯待人，處事公正，義之所在，雖出財出力，莫不悉力以赴，一九五三年英女皇加冕授勳，他獲賜紀念章，一九五七年獲委為太平紳士。

圖為鄧佩瓊太平紳士遺照。

石硤尾邨重建計劃順利 第二座改建工程展開

共改建九座八一年完成

【本報訊】石硤尾邨重建計劃，已接近完成一半，其它部份亦可望於八一年完成。

石硤尾邨重建工程現正順利進行。第二座的改建工程亦告展開，將拆卸原有的第七至第十座，改建為商場及住宅大厦。隨後又再進行改建其餘九座樓宇。整個石硤尾重建計劃將於一九八一年完成。

石硤尾邨第二座的三百八十七戶住客已經全部獲得安置，分別遷往白田上邨及其他屋邨空出的單位。

工務司署已經接收這座行將改建的樓宇，並且着手動工。全部改建工程預料需時十個月，到明年九月左右完成。

改建後的石硤尾邨第二座，將有適宜二至三人居住的小型獨立式單位四百個。

石硤尾邨改建及重建工程已接近一半完成。八座改建好的獨立居住單位樓宇，及一座九層高新工廠大厦已經入伙。作為連貫……街的石硤尾……已經通車。……四、五、十三……樓高十三層的大厦，亦已建至屋頂，連同毗鄰的一個市場，可望如期於一九七九年初完成。

在十一至十三座原址上興建的三座大厦，亦已完成一半。到一九七九年，第一批住客便可遷入居住。

上述各項工程完成後……



石硤尾邨重建計劃順利進行，圖為已建至頂樓的兩座十三層大厦。

易越石金石書畫展 今起舉行

金石書畫家易越石定今（十）日至十四日一連五天，假香港大道中一七六號錦安大厦一樓國際畫廊舉行展覽。上午十一時開幕典禮，請唐碧川紳士、蔡念因會長、黎威副會長剪綵。此次展出作品計分三大類：金石篆刻、書法、國畫。金石篆刻內有易氏四十年來所刻之印譜，波羅蜜多心經。書法有甲骨文，毛公鼎銘，散氏盤銘，鉅鹿彝銘，先秦石鼓文，秦始皇與二世詔版。漢隸，行，楷百體俱備。國畫有山水，人物，花果等各派紛陳。一身能兼善金石、書、畫者，前人漸感凋零，易氏力圖繼起。其居港達三十年，雖然曾以部份作品參加本港諸名家之聯合展出多次，易氏個人展出金石、書、畫全部作品尚屬首次。

周田國術兩會 恭祝先師寶誕

【本報訊】中外周田國術體育總會，暨周田國術聯誼會，為慶祝先師寶誕，每年必有盛會，今年亦不例外，前（八）日在旺角國際酒樓三樓全廳慶祝，到會者有社會名流、武林前輩、暨會員與親友等。

七時半，先由五頭醒獅起舞，繼各門徒弟、師傅等表演武功，九時半入席，筵開六十餘桌，由會長吳明，主席劉成等，率領各師傅與徒弟輩，向嘉賓敬酒，席間觥籌交錯，杯盤狼藉，直至深夜始散。

明愛銀禧大典 舉行聯歡晚會

【本報訊】香港明愛昨在九龍太子道中心公眾大會堂舉行慶祝銀禧大典，特邀請麗的電視紅星林嘉華、袁麗嫦主持綜合聯歡晚會，與會嘉賓達千人，計有張楠昌、梁振邦、陳秀娟、麥秋、鮑瑞萍、曾觀祖、黃寶琳、李友鏗暨明愛屬下員工，社會各界人士及坊眾，會場極一時之盛，咸感有共同竭誠服務香港社會廿五年的成果之氣氛。

香港明愛一般稱為明愛中心，服務香港各分層社會廿五年，已設立超過四十個中心，遍佈港九新界及離島，各中心工作範圍廣濶，分別設有延續及成人教育，醫療、老人、扶幼、家庭、小組及社區工作，康復、職業訓練及教育、接待及圖書館等各種服務，每年經費達四千……

建築訓練局計劃 今秋招收女學徒

搭棚斯文而不危險

【本報訊】搭棚是三行中一門「斯文」的工作，政府建築訓練中心，今年秋季將招募大批女性，參加三行的訓練。

政府建築訓練局訓練中心一發言人昨日稱：該中心希望在下學年度，能招收女學生接受搭棚、水管裝配及電器裝置等訓練。

該發言人稱：以搭棚來說，是「三行」中一門「斯文」而適宜於女性從事的工作，因為女孩子細心。搭棚其實不是危險的工作。據非正式統計，建築業中，搭棚工人因工死亡的是絕無僅有，可算是建築業中較安全的一門工作。而且，在目前的市況來說，搭棚工人的工資較高，畢業後首月之薪金，超過一千元。

他稱：目前的搭棚業中，一樣有女工，但僅得……

黃梅調在台仍有票房
記者出身王小痴開拍兩大片

【本報駐台記者司馬芬專稿】新聞記者出身，這些年來攪製片發行頗有成就的王小痴，最近在友好的支持下，與人合作又開拍了「新西廂記」與「威繼光斬子保山河」兩部影片，因係大製作大卡士，兩片於本月一日下午在中影士林片廠同時開鏡時，吸引了不少看熱鬧的觀衆，把整個內景場地，擠得水洩不通，可見一些大牌明星，對影迷確實很有號召。

王小痴去年曾與朋友合拍了一部「新紅樓夢」（李菁、凌波、李麗華主演），上映十分轟動，台灣地區賺了不少鈔票，因而與好友又再接再勵，開拍了這兩部大片。

「新西廂記」是王小痴與楊秀山等人合作，卡司可說夠堅強，有翁倩玉的紅娘，楊麗花的反串張生，王寶玉的崔鶯鶯，王莫愁的崔夫人，柯俊雄的杜確，田野的孫飛虎，梁再勝的法本，綠娘的青蓉，其中，翁倩玉是由日本專程飛台參加演出，楊麗花是名滿全台的歌仔戲名伶，許多阿公阿婆都喜歡看她的戲，早有「台灣凌波」的美譽，號召力很强。全片唱詞都是黃梅調，由駱明道作曲，楊燕、陳麗卿、易蓉幕後主唱，片子剛開拍，錄音帶就出來了，在全省甚爲風行。

此片是由廖祥雄導演，黃梅調的歌詞計有：序歌、窈窕淑女君子好逑、何方狂徒、臨去秋波、隔牆和詩、我是洛陽一書生、非禮勿言、阿彌陀佛、退兵祇要一封書、那要賊頭等三天、突圍求救、賀新郎、謝紅娘、兩地相思、疑是賓夫人、俏紅娘、玉人來、西廂門外人、兩情繾綣、拷紅、長亭別等，雖是黃梅調，唱詞都是新編的，國內的觀衆，對黃梅調一向喜愛，「新西廂記」的開拍。他日上映前途，在國內可以預卜，因王小痴作過市場調查，證明在台灣拍黃梅調電影，票房還是比較有把握，去年那部「新紅樓夢」，如果金漢拍的是純黃梅調，相信收入還會更好。（明日續完）

表示無止境爲貧苦請命
梁淑莊否認一段情褪色

△從事演出工作數十年的慈善伶王新馬師曾，已作出退休的打算，這位年屆六十二歲的名伶，俟再過三年後便告息影家園，但祥哥並不因退休而影響他爲貧苦大衆請命，直至他眞正不能工作時爲止。

新馬希望在他退休之前能夠完成三個心願，是要拍攝一些認爲是他理想的電影，和將一齣認爲是他的辦台劇戲寶「殺子報」，搬上銀幕，以及登台公演平劇，因爲他從來沒有正式地在舞台上演出過京劇之故。

△黃曼梨拒絕參加麗視爲「巨星」開拍的拜祭儀式。可能是風氣的感染，近年不管影視圈舉凡開拍新戲時，多數先行拜祭一番，意思是希望拍攝時能順順利利。

黃曼梨昨日不參加拜祭原因是，她乃一名天主教徒，爲了遵守教規，因而不參加一些焚燒香燭、冥鏹的拜祭儀式。

△最近消息傳出，梁淑莊已交上了新的男朋友，因此她與劉志榮之間的一段情，可能爲此而受到影響。

劉志榮爲了攪電影工作，雖然與麗視簽有合約，近期亦甚少出現電視台，可能這個緣故，劉志榮與梁淑莊感情發生變化的傳說，由此而起。

梁淑莊鑑於近期的謠言，使她困擾不已。她說：與劉志榮的感情，一如往昔，不知那些謠傳，從何處而來。



你不是圈中人，點會有毛星肉照！

紐約停電 囚犯越柙

「驚魂二十小時」是一部從眞實中取材的新型災難片。乘著紐約停電，圖爲片中一囚犯逃走，過程十分緊張。

有最完整配搭
狄龍自稱夠運

星河晚眺　明明

楚原加古龍加狄龍，早已成了觀衆心目中的一個保證，故此每部楚原的影片推出，首先已有了大批固定擁躉。

楚原自從拍過「流星」這部「改良武俠片」至今，已一共拍了十五部戲，三年來簡直未休息過。

楚原說：「我都認爲自己難得，能夠有魄力連續拍這些片。試想，誰肯這樣不停地工作？」當然，這要配合上許多東西，個人能力固不可少，還要講機會。

「所以說，我相當夠運氣，遇上古龍，遇上邵氏，遇上狄龍……」楚原誠心誠意地說。電影圈中，運氣是很重要，任你多能幹，多背幹，欠缺運氣，往往自費氣力。

楚原拍戲這麼多年，在拍「蝙蝠傳奇」時所發的一次脾氣，最爲厲害；那次，他爲了等一盆花，居然等了好幾小時，到最後花交來時，卻不如他的理想，結果「砰」地一聲，花盆被摔倒地上去，全廠人都給嚇呆了。狄龍說：「我拍楚原很多部片，第一次見他發這樣大脾氣。」楚原等到發火，因爲他平時太隨和了。

「蝙蝠傳奇」是武俠片，但它的味道，頗有西方占士邦形式，飾楚香帥的狄龍，隻身揭發詭秘的蝙蝠島之謎，在充滿神秘及機關密佈的蝙蝠島上，要找出幕後主腦之蝙蝠公子，故事相當懸疑，與楚原的兩部文藝式古龍片「多情俠客無情劍」大有不同。

黑星佛烈威廉遜
踢職業波出身

有名氣的黑人男影星，實在祇有寥寥數位，當然聲望最高的要算是薛尼波達，因爲他是奧斯卡金像影帝，此外如占布朗、易法哥圖、佛烈威廉遜這些名字，都是黑人影星中數一數二的，特別是曾到港任選美會評判的佛烈威廉遜，在美國幾乎是無人不識的明星級人物。佛烈從影之前，職業是踢足球，足球明星是也。從影之後，就成了電影明星，不時拍電視片集，於是也稱得上是電視明星。

這位明星級人物，有一部新片推出跟觀衆見面，那部片就叫做「戰地金剛」，佛烈是片中唯一的黑人演員，飾演的角色叫邦高，屬於戰地犯人之一，爲人不單勇，武有力，而且極有才智，他跟四名同伴一起逃亡，意外捉到一名躲藏起來的德軍作引路先鋒，發現德軍藏匿所在的，正是邦高。雖然佛烈並不是這部片的第一男主角，但那沒有關係，因爲他的光彩是蓋過很多人的。

從影之後，佛烈已專心一致努力於他的電影事業。他是動作片的好人選，很多導演都不會輕易放過他，但也許還有人不知道他的第一部處男作竟然是喜劇片的「風流軍醫俏護士」。「戰地金剛」之前，佛烈曾拍過「黑教父」、「鐵金剛龍虎豹」、「告訴我你愛我，茱妮」、「尼加查里傳奇」等片。

圖爲在「戰地金剛」片中，被槍口指嚇下的佛烈威廉遜。

埋頭苦幹廿五年
楊羣慨說要息影

明星與我　依蓮

楊群、兪鳳至夫妻檔合組的鳳鳴公司，自去年初楊兪鬧感情分裂起，業務曾停頓一年。在此期間，楊群曾以虎威公司名義拍過一部「問你怕未」，已於今年四月在港上映，惟成績平平，未盡如理想。

當時，許多圈中朋友都說，楊群沒有兪鳳至的好拍檔，成績自然要打折扣。現在，看兩人和好後再起鳳鳴公司，果然就拍出一部影壇矚目的「肥龍過江」，可見朋友之言不無道理。

連日來，楊群、兪鳳至都在爲「肥龍過江」而忙，與院商度期簽約，部署宣傳大計，事事都親力親爲。

「肥龍過江」是一部動作多對白少，並串插有許多打鬧場面的喜劇，由洪金寶導演兼武術指導，男女主角有洪金寶、楊群、林建明、劉香萍、李海淑等，這部動作喜劇拍得非常好，又附正影迷口味，已爲行內人一致看好，星馬版權，一早就爲榮華公司以卅萬港元買去，事後還有人認爲楊群「老襯」，他們認定這部片在星馬如果自己發行，保証有六十萬以上純利。於此，可見人們看好的程度。

在「問你怕未」上映時，楊群就說過，再演一部片之後，就從此退出影壇，不再演戲，也不做導演。這時，是他與兪鳳至在感情上重新取得和諧的開始，而楊群之毅然退出表演生涯，當亦是聽從兪鳳至的勸告。

「我記得初入影圈時是在一九五四年三月，當時參加了一部『碧血黃花』的演出，但並非一片而紅，而是演了一個在看戲時連自己也幾乎找不出那個是我的角色。」楊群毫不隱諱地講述他的從影經驗。他繼續講述他如何加入國際公司（電懋前身）演員訓練班從頭學起，如何加入李翰祥的「國聯」，主演「幾度夕陽紅」之後成爲當家小生，及後「國聯」解體，他已是紅極一時的明星，再後又如何演「揚子江風雲」而獲「金馬影帝」頭銜，以至與兪鳳至攪鳳鳴公司。他說：「我在影壇稍有成就，就有如一頭老牛埋頭苦耕，收穫是粒粒皆辛苦的，所以，兪鳳至勸我別再演戲是對的，演戲演了差不多廿五年，也該改換一下生活方式了。」不過，楊群今後並不完全與影壇絕緣，他還會繼續做製片生意。

張徹很有判斷力

手記

張徹的新作「五毒」，是捧五名新打仔的，邵氏的戲院已打出預告片，並來一個新舊對照，搬出王羽、姜大衛、陳觀泰、狄龍、傅聲五個成名打仔來，以示張大導捧人的眼光與威力。

倒是不能否認，張徹的確一手捧出了上述的打星，都替邵氏賺了不少錢，現在「五毒」的五名新打仔，雖然一樣捧，而不同的地方是一齊上，就教人容易混亂了他們的名字，分辨不出誰是誰來，那末，五人中誰可以冒出頭，得靠一點運氣。

據說，「五毒」要改配粵語對白上映，是臨時決定的，張徹就是不滿意，也反對不來。「顧客至上」是做生意的原則，邵氏曾經做過測驗，結果，認定粵語比國語有生意眼，自然從「錢」……地區的戲院，上映同一部影片，但一是國語拷貝，一是粵語拷貝，票房顯示後比前者好，然後再對調過來，試一試是否因地區關係，那些觀衆對國語粵語興趣有別，卻發覺效果相同，票房還是以粵語爲好哩。

問邵氏中人，是否是以後所有邵氏出品，都用粵語對白上映呢？

答案是不能肯定的，一切隨機而變。

今年五十六歲的張徹，自謂對人對事有準確的判斷力。對人，大概是指他的捧人眼光；對事，他頗有泰山崩於前而色不變之勇，聽說，他曾在拍戲之時，發生過一根大木棍因武師甩手，直朝他飛來，眼看就要擊中他的腦袋了，而他能在千鈞一髮之間，反手將木棍抓住，化險爲夷，他說這就是判斷力云。

不可不知，原來張徹早年也學過武的。

宜與不宜看宣傳招數

亦彈亦讚　悠悠

這幾天，不論電視圈內人與圈外人，都以「宜」與「不宜」爲笑談資料。

因佳視一連以「今晚不宜乜乜」、「今晚不宜物物」大賣廣告，想出這種宣傳妙法之人，大概是想搏個「反宣傳」效果，所謂語不驚人死不休也！

跟著無綫馬上來個「萬事皆宜」，並以俗稱「通勝」的通書式樣，宣傳「宜睇」他們所有的節目，這一招眞絕！

兩個比較之下，無綫的「軍師」，確比佳視高出幾皮，唔到你唔服！

廣東人最掉忌不吉利之言，佳視大字標題「不宜」乜乜物物，雖然明知宣傳，看在眼裡總感到不舒服，何況，滑稽的是「今晚不宜會情人」，有「包頂頸」者就說，你叫人家不宜會情人，難道就宜於睇「名流」會情人？就算你係神仙，我偏偏要「會」俾你睇！

據傳說，現任佳視宣傳經理，以前是在某電油機構任職公關的，電油易惹火，難怪「諸事不宜」矣！

明年赴日讀藝術
林建明要補日文

娛樂圈　行業·中國景

林建明主演完嘉寶公司的「老虎田鷄」之後，將於七月中往日本一行，據說，此行是專誠往該地尋找適當的學校入學。

讀書，是林建明多年來的心願，祇是未到適當的時候公開，所以她便一直放在心裏沒有說出來吧了。所謂適當時候，就是她的經濟能力不許可，說出來也沒有用，以免人家說她「煲水」。

林建明一向希望選讀藝術系或者傳理系，她說：她希望完成學業之後，再返回香港娛樂圈發展。不過，如果這次她找到學校的話，也要俟至明年才會遠赴日本，因爲目前，她和電視台還有合約，而且更有幾部影片等著她開拍，尤其是「老虎田鷄」的下集開拍在即自然是少不了林建明的份兒。目前，林建明利用工餘時間，惡補日本文，以免日後到日本讀書時，成爲開口啞巴。

許多人不解林建明的事業如此順利，爲何還要放下跑到老遠的日本去讀書呢？林建明認爲，要繼續在這個圈子裏面發展，非要有眞材實料不可，否則，祇會永遠停留在這個階段而已，這也就是促成她要進修的原因。

圖爲林建明（中）在「老虎田鷄」招待會中留影，左爲男主角白彪，右爲武術指導劉家榮，成個「騷」字。

今日電視節目

佳藝電視台
- 6.00 開台曲及節目預告
- 6.01 大眼妹與波比
- 6.25 佳視新聞及天氣報告
- 6.50 觀點與角度
- 6.55 婚變之謎
- 7.25 妹妹大晒
- 7.55 佳視劇場：名流情史
- 9.30 節目新聞摘要
- 9.35 秘書實務
- 10.05 維文初階
- 10.35 秘書實務
- 11.05 商業美術設計
- 11.30 哈囉夜歸人
- 11.35 最後新聞
- 11.40 夜半翹楚
- 12.10 國語片「妖花」

麗的第一台
- 2.05 粵語片「杜鵑魂」吳楚帆、小燕飛主演
- 4.00 下午茶（婦女節目）
- 4.30 名著精選
- 5.20 新一代
- 5.50 百變英雄卡通
- 6.12 節目介紹
- 6.15 今晚新聞
- 6.30 萬花筒
- 6.50 週一影院「大鄉里八面威風」譚炳文、李香琴主演
- 9.00 鱷魚淚
- 10.00 新聞天氣及經濟行情報導
- 10.25 觀點與角度
- 10.30 追族
- 11.25 怪奇十三夜
- 12.15 櫻都春夢

（明日節目）
- 7.00 農學節目
- 9.00 節目介紹
- 9.03 人魚公主
- 9.30 連環小金剛
- 10.00 原野奇觀

麗的第二台
- 4.00 爲甚麼
- 4.30 女人世界
- 5.00 兒童世界
- 5.55 蝙蝠俠
- 6.20 生活的旋律
- 6.45 奇人奇技
- 7.15 新聞及天氣報告
- 7.40 特警雙雄
- 8.40 荷里活之光
- 9.10 夢幻成眞
- 10.10 最後新聞
- 10.20 [illegible]
- 11.20 午夜電影：醉鄉情斷

無綫翡翠台
- 3.00 「金玉盟」（重播）
- 3.55 粵語長片「光緒皇夜祭珍妃」梁無相主演
- 5.30 「可愛的院船」
- 6.00 「吾愛十八歲」
- 6.30 新聞及天氣報導
- 7.00 「觀點與角度」
- 7.05 翡翠劇場之「強人」
- 8.00 「陸小鳳」
- 9.00 「歡樂今宵」
- 10.30 神州英豪
- 11.30 最後新聞報導
- 11.45 「昆西醫生」
- 12.45 國語長片「白屋之戀」甄珍主演

（明日節目）
- 7.30 粵語片「苦兒救母」馮寶寶主演
- 9.00 粵語片「芙蓉帳暖渡春宵」任劍輝主演
- 10.30 粵語片「妙善公主」鄧碧雲主演
- 12.00 七彩「猛龍特警隊」片集
- 12.00 午間新聞
- 1.10 粵語片「李師師」吳君麗主演

無綫明珠台
- 4.30 卡通片
- 4.40 蝙蝠俠
- 5.35 新聞簡報
- 5.40 「遊踪處處」
- 6.10 輕鬆半小時
- 6.35 「歡樂青春」
- 7.00 新聞及天氣報導
- 7.30 「神奇女俠」片集
- 8.30 「昆西醫生」片集
- 9.30 明珠九點半：誰殺死落莉
- 12.10 最後新聞報導
- 12.15 歡娛一小時
- 1.10 「警網雙雄」片集

暑期馬經



驍騰惡氣縱橫 喜加利未見底

點將錄　馬士

聰明女 正宗短途快馬，可以講獨沽一味，季中由畢奇贏完一仗後狀態又轉低沉，居第三班則要看對手如何，始有爭勝機會，現時所遇對手已强，在前中段未能將對手放離，則必會被追及，過往之表現亦如是，一季中祇有一小段時跑得好，不過應以長途最佳，留

證明狀態不易保持，來季僅有偸襲機會，要贏馬非輕易。場地性能宜乾快地，爛地勉可，沙地平平。

天皇星 轉入陳緘驊馬房後毅力增强，季初在沙地較長途程亦差點放到，不過本身已定型爲短途馬，以跑一二三五公尺草地最佳，前段夠快，但不宜用得過盡，如留放恰到，可使出其後勁，今季之演出亦算不差，馬齡雖長，但觀其之演出，來季在第三班亦可站得穩。場地性能適應廣泛，跑軟地最佳。

盈福 爲今年度之普通價馬，由於在澳洲跑過多次，來港初期得早熟之利，在鄭棣池馬房時初出幾仗均見走得好，編入第三班則嫌過高，降入第四班跑短途亦可實力，轉入陳廐後亦未見認眞打磨過，不過此類馬亦難期望有多大進步，祇憑快放爲爭勝本錢，灰馬跑爛地會特佳，可乘變化場地出擊。場地性能宜軟爛地。

永惠 能升至第三班已算相當難得，亦顯出陳緘驊操馬有功夫，其實此駒脾氣甚大，早課亦經常摔下騎師，但

仍可受得住操練，季初且屢次立功，此駒如能控制得宜，跑沙地及爛地有相當後勁。問題在居第三班已行人止步，本身前途慢，鬥後勁同班好馬甚多，要贏非輕易，且看下季之進度如何再下評價。場地性能宜沙地及爛地，乾地平平。

獲多好 亦由鄭廐轉入陳廐之馬，季初一直不在狀態，轉入陳廐小休一段時期再出，則有出人意外之表現，騎者且被罰停賽，再出被熱捧，由薛卓時執韁連饒都不入，與本身實力無關，此駒跑中距離爛地可謂專材，如幕後有信心出擊，來季必有交代。場地性能宜爛地及沙路，乾地亦可。

驍騰 降入第三班可謂惡氣縱橫，早期在吳廐時作風緩進，轉入陳廐後看準形勢出擊，可惜又遇上大超級馬快樂武士影相僅敗，亦可顯出本身之實力，當時狀態仍未達全勇，祇不過乘亂出擊，由於質超關係，跑一二三五公尺

喜加利 正宗長途馬，觀在季尾贏一場長途亦顯出實力，由於落腳較慢之關係，所以頭段稍慢，但可逐段加快，尤其是跑變化場地，後勁非常凌厲，其貌雖不揚，但騎落有反應，轉變今季之走勢仍嫩，有多少斜走毛病，來季尚可望進步，值得跟進，不過本身慢熱，季初未宜熱捧，跑過一兩次後必有好表現。場地性能宜軟爛地。

馬力 由於健康有過問題，腳患有手尾，所以演出每快開後弱，自從上季在摩廐時贏過一仗後，體力已見弱，早課亦不敢磨得太利，以免影響健康，季末已降入第四班，如蓄銳一戰或可以放到，性能僅限於九七五及一〇三〇公尺。場地性能宜軟爛地，乾地平平。

編班後看第三班馬

四方八面

第三班馬在總編之後，則有八十七四，希臘神駒，威勝，好事成雙，步步高陞，加威勇士，凡宜將是該班之執牛耳者。在本季上陣以來，雖然只有加威勇士及凡宜有戰績，但其餘三駒質素可能在此兩駒之上，大概這幾駒的幕後人，所採政策有關，採慢熱，而不採急進，更不肯用夾生吞而逼一時之雄，踏進下季好事成雙，威勝這兩駒必有進展，而且，至低限度也進升上第二班，在長途賽中或有更佳之表現，加威勇士與威勝亦是長途材。希臘神駒與步步高陞跑短途與中距離比較擅長。

其餘勇馳，生生發發，啱啱好，心寶貝，喜加利，平橋是較次一皮的份子，不過，處第三班無論在如何之環境中，都可以出頭，處下季初，心寶貝，喜加利，勇馳這三駒，便有表現，喜加利是此班一匹很好的長程馬。

更其次，是馬來之寶，寶城少俠，飛來猛，驍騰，必勝門，冠多利等，而以飛來猛與驍騰在季初已可注意，此兩駒在本季尾，已有接近之表現，亦擺明已經轉好，特別以驍騰更須注意。

高勝，勝利之光，多歡喜，吉祥，一定威，曙光這些馬，在下季，因環境所逼，將必採取突擊政策，高勝，曙光預料必有表演。（會續）

（41） 第一班 滿堂福 HOUSE MASTER

出生日期：2—11—73　烙印號：L172　高價澳洲馬

栗色　雄性　五歲　十五掌三　蘇廐　馬主：車炳榮

血統：父系CREOLE—母系LEGAL SET

……在澳洲出賽成績……

日期	路程	場地	該場獎金	名次	出馬	負磅	賠率	勝負距離	限罩	頭馬時速
75年										
11—10	1000	好	3500元	7	14	117	/	/	/	59.3
76年										
19—2	1010	好	900元	2	11	117	8/1	¾	/	1.00.5
11—3	1200	慢	1450元	4	13	117	/	/	/	1.13.8
27—3	1200	慢	3300元	1	18	117	3/1	1	/	1.13
17—4	1210	好	3500元	4	8	117	/	/	/	1.11.6
24—4	1100	好	3000元	2	8	118	7/2	1¼	/	1.05
3—5	1200	好	3000元	2	13	120	5/1	½HD	/	1.11.7
12—5	1210	好	2200元	2	10	121	2/1	2	/	1.12.8
26—5	1300	慢	6200元	5	11	115	/	/	/	1.21.4
13—10	1100	好	1000元	7	12	122	2/1	/	/	1.05
30—10	1110	好	1000元	2	11	118	6/1	½	/	1.06.8
20—11	800	好	700元	1	11	121	5/1	1	/	47.4
24—11	1100	好	1000元	1	16	123	1/1	1	/	1.05.9
4—12	800	好	700元	4	6	127	10/9	/	/	47.1
77年										
1—8	1210	好	1000元	8	8	123	6/1	/	/	1.12.4
11—8	1100	好	900元	6	11	115	12/1	/	/	1.05.6
27—8	1350	好	3500元	6	13	119	9/1	/	/	1.20.5
10—9	1350	好	3500元	3	10	111	12/1	¾	/	1.21.1
17—9	800	好	800元	3	9	126	3/1	½	/	47.1
21—9	1100	好	1000元	2	8	120	9/4	2	/	1.05.8
3—10	1200	好	1450元	3	13	115	9/4	1⅜	/	1.11.2
22—10	1350	好	3500元	6	15	121	16/1	/	/	1.19.7
26—10	1110	沙	1050元	4	6	122	7/2	/	/	1.09.4

……在港出賽成績……

場次	班別	路程	場地	負磅	騎師	名次	出馬	頭馬時速	入圍馬		
287	混合	1235	爛	120	羅	12	12	1.19.4	常山寶	劍盒	鋼飛

……評語……

在澳洲出賽多時，以短途成就較佳，但已有跑殘之虞。倘牢所隸馬房擅於保養，新季內在降至第二班後，仍有一段樂觀時期。前速飛快，曾在沙地綵排有好表現，來日在沙地及爛地出遂不妨看高一線。

場地性能：爛地甚佳。

（42） 第二班 永明燈 JACK—O—LANTERN

出生日期：14—2—75　烙印號：L111　高價英國馬

棕色　雄性　四歲　十五掌二　譚廐　馬主：文洪礎

血統：父系MANSINGH USA（同：好開心）—母系HIGH RANSOM

……在英國出賽成績……

日期	路程	場地	該場獎金	名次	出馬	負磅	賠率	勝負距離	限罩	頭馬時速
77年										
28—5	5F	快	2120鎊	9	23	123	16/1	13	無	1.01.18
18—6	5F	好	3760鎊	8	9	123	10/1	7½+	無	1.03.93
27—6	5F	快	1020鎊	1	20	126	5/1	1½	無	1.00.20
5—7	5F	好	3735鎊	6	9	123	9/1	4	無	1.01.07
30—7	6F	快	3665鎊	4	6	111	7/1	4	無	1.13.26
5—8	5F	快	2545鎊	9	10	118	13/1	20	有	58.48
20—9	6F	好	2670鎊	0	15	116	25/4	9+	無	1.12.43

……在港出賽成績……

場次	班別	路程	場地	負磅	騎師	名次	出馬	頭馬時速	入圍馬		
192	2	975	好	127	馬	13	14	58.1	百發百中	達時運	過山
235	2	1235	爛	125	添	7	12	1.18.6	常山寶	新星月	希臘神駒
265	2	975	爛	124	馬	3	10	1.02.1	人之裕	多能	△△
321	2	1650	好	127	馬	1	11	1.43.7	△△	永福	貴風
352	2	1400	沙	134	馬	9	10	1.31.5	龍圖	威勝	顯力鋒

……評語……

氣度雍容，上駟風範，見諸一瞥。來港前出賽不多，來港後亦抱緩進態度，但已能在玩敵姿態下輕取一仗，潛力之高可見。新季內處第二班，憩勇時爭中距離，隨時有取勝之力，值得特別留意。

場地性能：乾爛均優。

一九七八年新馬典

什錦盤
贏馬平均賠率約七倍

△馬彼得過往甚少贏錦標賽，尤其是打吡賽，今季贏奪錦標，可以講係在本港首次，且有相當賠率，亦可以算爲馬彼得之代表作，且觀其最後一段直路衝刺，力擒勇冠三軍，功架確值得一讚。

△馬彼得在馬迷心目中有「死火得」之譽，根據資料所顯示，亦的確無改錯名，此子騎技不過不失，捧馬就相當準繩，今年度全季共勝出頭馬十八次，說也奇怪，今季馬彼得僅替賓士及譚文居馬房贏過馬，而十八場頭馬中譚文居馬房僅佔四場，若將全季馬彼得所贏之頭馬賠率作一統計。

馬名	獨贏派彩	賠率
寶喜	四十三元九角	八倍半
玉麒麟	四十元二角	八倍
海駒翠	三十元七角	六倍
玉麒麟	三十四元八角	七倍
靈駒	五十二元六角	十倍
嬌嬌女	三十元一角	六倍
濠雨	四十三元三角	八倍
澳洲蘋果	三十七元三角	七倍
玉麒麟	三十八元四角	五倍半
奪綵	七十五元二角	十五倍
喜花臣	十七元三角	三倍半
曙光	三十三元二角	六倍半
領航燈	五十八元正	十一倍
得威海	十三元六角	兩倍半
奪錦	八十七元一角	十七倍
永明燈	二十八元八角	五倍半
利捷	十五元三角	三倍
奇蹟	二十六元二角	五倍

根據以上之成績，馬彼得之贏馬平均賠率約爲七倍，如以賭博原則已相當合算，況且其兼後作風均爲試準而食，甚少失手，試問大家在馬彼得十八場頭馬中你能跟中幾多場，如成數有三分一以上，你已算相當有眼光及心思。

·馬前卒·

雜談竹筍

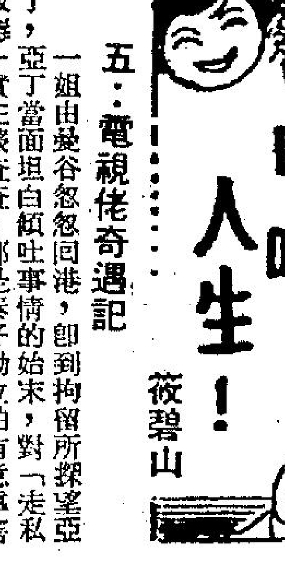
筍字的造字，有兩個寫法，一個是竹下尹字的笋，一個是竹下旬字的筍，前者尹字當「肉脯」解，意思是這是竹類，其味鮮美像肉脯。後者是筍的時期很短，祇有十天的風光，如不及時挖掘，過了十天就會成竹。兩字同音同義，不過現在太多已祇用竹下旬的筍字，另一很少用了。

筍字除了吃的竹筍之外，尚有兩個不大用的解釋，一個是榫子，現在榫子也將絕迹，另一個解釋是懸掛鐘磬等樂器的橫木，現在也不用了。即使偶然用，不過像竹筍般的東西，凡是用這筍字的，如「石筍」，乃是一種尖石立出在地面上的。「玉筍」有兩個解釋，一為諸賢羅立的讚譽語，另一指古時婦女的小腳。

此外食品之有些像筍形的亦名之為筍，如萵苣原非筍，却有人稱之為「萵筍」或「香筍」，與竹筍一同拌食，則又稱之為「鴛鴦筍」。又蘆筍，有青白兩種，亦非筍而名為筍的。還有茭筍，俗名茭白，還有杞筍、荻筍等。很有趣的，還有一個木旁隼字的「榫」，原來解釋創木入竅，譬如現今房屋都是磚外塗有水泥的牆壁，要掛字畫時，即使用水泥釘打入，也不很可靠，就得在牆上先用電鑽來鑽個小洞，另用一端削尖，鑲在小洞中打入與牆一樣平了，然後就可用普[illegible]釘入小木之中了，這個小木，為榫，因一端尖小，一端較大[illegible]竹筍之形，故也就名之筍，實[illegible]字同音（按牆上小木之筍，僅[illegible]實在木工所用之榫，花式繁多[illegible]有聰明人，認為榫字人家不很[illegible]字又恐人家還誤為竹筍的食品[illegible]另造了一個木旁筍的怪字出來[illegible]大的字典上也收有這個怪字，[illegible]是多餘的，眞有些像俗語所謂[illegible]筍頭」了。（下）

「晚唱」稿未到暫停一天

嘻哈人生！



筱碧山

五：電視佬奇遇記

一姐由曼谷怱怱回港，即到拘留所探望亞丁，亞丁當面坦白傾吐事情的始末，對「走私販海」實在矇查查，都是泰仔勃拉帕有意靠害，務求一姐設法揪出勃拉帕，就可水落石出，自己的不白之冤，亦當可洗脫了。

一姐對亞丁的遭遇，頗表同情，亦甚相信所說屬實，講到欲搵勃拉帕一層，一姐說道：「你係香港出事，勃拉帕好似有雷達通訊網咁，早已風聞，逃之夭夭咯，我係曼谷曾經打探過佢，連影都冇，據說勃拉帕確係一個毒販，過去專門托一些香港客帶一啲毒品返港，俾你過咗骨，到時就會有人出面向你攞番個樽『強壯丸』，而家你雖然確係冤枉做咗代罪羔羊，但係當場檢獲毒品，有憑有據，想話翻案，相信幾難咯，惟有我同你請個大律師，或者可以幫你減輕多少刑期嘅……」

亞丁聞言，如遭冷水淋頭成身凍晒，稔住這次冤獄一定有份坐定了，惟寄望律師身上，替己辯護而少坐幾年監，亦於願已足了。

遺場海品官非，後來經過幾堂審訊，一姐聘請赫赫有名的律師，化掉律師費兩三萬元，當堂作有力的辯駁，結果依然罪名成立，被判監禁五年無零，亞丁即成赤柱海隅一個鐵窗長客了。

亞丁失却自由後，一姐當然依照「合夥協議書」接收亞丁數年心血經營的修理電視工場，由一姐的親信老臣鴻叔扶正擔當主管。從此，一姐的十餘間電器店正式擁有一間自置修理工場，生意更加蒸蒸日上，旺盛異常。

同時由一姐出名代亞丁購下的十層樓花，經過一年時間，那座龐大的甚麼花園大樓業經建成一個雛型外貌，又逢樓價大漲特漲之際，十層樓花的價值已升至一倍有多，一姐趁高拋出，瞬息間收回三百餘萬元，與當時購入價相比，足足賺了兩百萬元。

亞丁入獄，造成一姐增加財富三百餘萬元，亞丁數年奮鬥拼命向上爬，想不到却爽在自命風流的弱點上，果被一姐所乘，弄到身敗名裂，還困於縲絏哩。

亞丁直到困在鐵窗下，依然想不通到底是否一姐施用毒計陷害自己，而且聞悉，一姐按月滙去蘇州人民幣一百元，乃贍養亞丁雙親之用，亞丁還覺一姐是個恩人哩。（本節全文完）

古押衙

南宮搏

死了

古鴻給予術士値一百二十萬錢的金銀，祇要求術士和兩名助手退出停柩的室外，一夜。他自稱為舊時情人，希望伴柩一夜，在大隊出發之前就走開，附帶由術士離開看守內侍及禁卒——禁卒是容易對付的事，晚上，他們必會睡，一具靈柩，用不着守的。

術士以作法術為名，把所有的內侍宮女都驅離停柩的驛屋，他使一徒披散了頭髮，着法衣，持木劍在前面守，屋前約十尺處，置一几，几上放一碗水，又設香案，由後面，另一徒守着，方式相同。

古鴻與自己的兩名助手，悄悄地進入，他們帶備工具，迅速地挖出棺蓋木筍，去了漆封，再揭開棺蓋，把綿帛揭下，再去了內襯板——由於那名內侍作了手腳，他們的工作並不困難，於是，古鴻將武韻的遺體抱出——遺體是軟的，他的憂慮放下不少，照藥力和時間，此時應該是軟的了！他想：雖有躭誤，大約還不妨事。

然而，他立刻就發覺不對了——武韻的胸口沒有一點溫暖氣，心完全不跳，那表示，人已死去。

藥效應該是胸有微溫，輕微的心跳。然而，都沒[illegible]押衙着慌了，他連忙用細[illegible]她的鼻孔吹入一些有藥的[illegible]設法撬開牙關灌入藥汁。完全沒有反應，藥汁能順暢入喉。

這使得古押衙大吃一[illegible]是內行的，此刻，他已完[illegible]人已死，但是，這是他重要的一個人，他不能就[illegible]她已死的！

一瞬間，他心慌意亂取出一枝針，刺向頸項左[illegible]時，一隻手的手掌又按在[illegible]口——這是特殊急救，人[illegible]同，便會發出聲音，和用藥[illegible]是不利的。此刻，有女人聲音[illegible]較了。他不能發[illegible]

急救，又完全沒有反[illegible]鴻急急將乳藥吸了一口，[illegible]着口，再運氣，用道家的[illegible]來灌注入她的咽喉，然而[illegible]棣沒有任何的反應，祇有[illegible]已迫入了她的咽喉。

古鴻的額上沁出了汗[illegible]古鴻在明知絕望中，希[illegible]依然用壓胸法。接着，他[illegible]她的衣服，把耳朶貼在她[illegible]傾聽。

心臟的跳動已完全停[illegible]他取出金針，刺入[illegible]直接刺入心房的，是最強[illegible]，他用的針，又用藥浸煉[illegible]可是，又一些反應也[illegible]古鴻呆了，他怔怔地[illegible]死的武韻。㊇

雪山盟

諸葛青雲著　余丹青插圖

三十三：妙音降龍

「海天劍聖」展宵萍聽對方認識自己，不禁愕然接口問道：

「老弟怎樣稱呼？你我陌不相識，如何知道老夫來歷？」

龐眞眞含笑答道：

「晚輩尚心仁，老前輩『海天劍聖』四字，及『北海宵萍宮主人』雅號，名滿寰宇，晚輩心儀已久，何況更從『中條劍客』顧宵楓兄之處，聞得老前輩曾授以絕世劍術……。」

「海天劍聖」展宵萍「哦」了一聲說道：

「尚老弟認得顧宵楓？」

龐眞眞點頭笑道：

「顧宵楓與我是生死之交，最為莫逆！」

「海天劍聖」展宵萍笑道：

「我傳他『宵萍通劍』以後，又命他來此尋找『釣鰲居士』，學習『風雲雷雨』四大絕招，尚老弟可知他已否如願？」

龐眞眞答道：

「良機難得，絕學難求，顧宵楓無論多忙，也該前往東海學劍才是！」

龐眞眞笑道：

「顧宵楓兄自然不肯放過這等絕世良機，但等他到達『東海釣磯』之時，『釣鰲居士』老前輩却又重入中原，尋找顧兄！」

「海天劍聖」展宵萍訝然問道：

「『釣鰲居士』要找顧宵楓則甚？」

龐眞眞神色黯然嘆道：

「『釣鰲居士』老前輩因身有隱疾，自知壽元將盡，深恐湮沒生平絕學，故而等不及顧兄來尋，竟先入中原相訪！」

「海天劍聖」展宵萍聽得長嘆一聲，搖頭說道：

「絕學失傳，是武林人最難甘心瞑目之事，『釣鰲居士』與顧宵楓這一互相錯過……。」

龐眞眞懷念起『釣鰲居士』的救命之恩，及傳劍之德，不禁眼圈微紅，頗為傷感的說道：

[illegible]

情關

浣花生

三十九：寄情於恕

子儀讀完，呆在一邊，他萬不料碧珊的思想突然有了轉變，心裡反十分難過，精神也很痛苦，碧珊[illegible]

他看，說道：「人事的變[illegible]太大了。」

常山把信徹頭徹尾的[illegible]，說道：「碧珊比你強很[illegible]

[illegible]

……背天下情人，都肅然起敬……甚好。」

「不切實際罷，」子儀嘆了口[illegible]聽了這句話，一時沒話可[illegible]他明白，自己陳義太高，話[illegible]但古今中外，沒有這一類[illegible]說有靈與肉不能分離，才是眞[illegible]不切實際，陳義雖高，正像[illegible]怎可以改變目前的環境？[illegible]子儀，才道：「不能再說甚麼，不是默我對[illegible]話；在目前的情形下，不論[illegible]，你也要闖過情關，已成定局，情[illegible]變，碧珊的遭遇，不再給[illegible]她在被逐出後，不肯回[illegible]大悟，寧願嫁給姓古的，可見她[illegible]而是寄情於恕，這不是她的聰[illegible]是她的堅定，在目前，她可[illegible]別人，但不可以嫁給你，這[illegible]良心，知恥辱的表現，她沒[illegible]回來嫁你的。」

風塵三尺劍

東方玉

一：大別山莊

[illegible]

「是，在下是莘莊主之命，來請尹公子的，因為莊主有一位好友，想見見尹公子，現在正在書房恭候大駕，請尹公子屈駕一行。」

尹劍青心中暗道：「這人果然來了。」一面問道：「莊主這位好友，陸總管想必很熟了？」

陸連奎道：「他祇來過一次，在下並不太熟。」

尹劍青道：「不知這人是誰？」

陸連奎早就料到他有此一問，陪笑道：「在下祇知道他複姓司馬，旁的就不知道了。」

柔柔正在收拾碗筷，她似是極注意陸連奎的話，但表面上却又裝出一副並沒聽他們談話的神氣，祇是低着頭工作。

尹劍青點點頭道：「好吧，在下就去見見他。」

「是，是，」陸連奎連聲應「是」，說道：「在下給尹公子帶路。」

說完，舉步走在前面，跨出賓舍，一路繞廊而行。

尹劍青跟在他身後，祇覺行過一進院宇，再從一道月洞門走出，已是花影扶疏的一片小園。園地不大，但一花一木，一拳石，一盂水，莫不匠心獨運，佈置得極為清雅。

陸連奎領着他由一條清水方磚鋪成的花徑，走向一排三間精緻的樓房。

跨上石階，就可看到裡面燈光淡雅，正有人在說話。

陸連奎走近門口，就大聲道：「啓稟莊主，尹公子來了。」

接着祇聽裡面傳出金祥生的笑聲，說：「快請，快請。」

他已隨着話聲，履聲橐橐迎了出來，拱着手道：「尹少兄裡面請坐。」

尹劍青拱手道：「在下來遲，有勞金莊主和貴賓久候了。」

金祥生呵呵一笑道：「尹少兄好說，尹少兄也是敝莊的嘉賓。」

他引着尹劍青跨入書房，陸連奎祇是一名總管，自然並未跟着走入。

這是三間書房的中間一間，佈置成為精雅的客室，大概是金祥生平日接待好友的地方了。

此時一張錦披太師椅上，端坐着一個貌相清秀，舉止文雅的青衫人，看到兩人走入，就含笑站了起來。

金祥生呵呵一笑說道：「老朽來給二位引見……」㊆㊅

海茫茫

黃思騁

三十四：改夜為晝

[illegible]

「不錯，官司打勝了。」

「恭喜你。」

「請坐，一會我請你吃飯。」

方祖康先去參觀他的房間，然後帶點羨慕的神情說：「我想有這樣的一層房子，恐怕再過二十年都不一定能辦到。」

「你能夠的，我一向佩服你的頭腦和辦事能力。」

「有甚麼用，一個人想登樓，總得一步步往上爬。」

「你現在在甚麼地方做事？」

「我在一家進出口公司做事。」

「待遇怎樣？」

「祇有一千三百塊錢。」

「你到我們公司裡來，我需要像你這樣的人才。」

他們彼此望望，竭力想證明站在面前的就是當初經常把手肩搭在自己肩上的人。

「畢業以後我幾次想找你都沒有找到。」

「不錯，我搬了家，忘記通知你，不久我又去了新加坡，回來以後一直在忙。」

「結婚沒有？」

「結婚怎會不請你喝喜酒。」㈠㈧㈣

打手

高華

四七：定下夫妻名分

[illegible]……持下的外國公司，大檔……因與海棠商量道：「我……應該無事不可談，……我們與劉大哥的關係……？」

「我不敢想像，他從……後的問題。」

……女學士，識英文、法文，劉大哥對她很好，她們也相配，如果發展下去，我們就會被他一腳踢開了。」

海棠道：「那也沒有辦法了。」

「並不是沒有辦法，我們可以逼他結婚，現時，我們都是他的得力助手，到目前為止，他仍然需要我們的，而且，他對那位學士小姐，也許還未發展到有深厚感情。」

海棠道：「劉大哥對你的感情，似乎深厚一些，你向他提出吧。」

第二晚，小茵安排在家中消夜，準備了豐富的酒菜。

劉民榮道：「今晚似乎有甚麼高興的事，你們的快樂生辰？誰？小茵還是海棠？」

小茵道：「都不是，祇是希望今……」

劉民榮搖手道：「我們是生死之……」

[illegible]

……方面歡喜，一方面擔心，恐怕這種情形不能長久維持，所以，我們希望你能夠與我們早定下夫妻名分。」

劉民榮道：「你們？眞教我左右為難。」

小茵道：「不必為難，我與海棠，情同姊妹，我們兩個人都嫁給你便是，反正我們三個人早已共同生活，那麼以後也是一樣好了。」

劉民榮道：「這件事我考慮過，但是不適宜現在決定。」

海棠道：「你有甚麼難言之隱？如果認為我阻礙你和小茵，我就退出，小茵與你，有過性命交情，不能放棄她。」

小說

罪惡天堂

希倫

卅六：遺書懺悔（三）

最後我懇切地向妳請求：第一、現在妳才卅四歲，我不願妳因我之死而毀滅了前途幸福，何況我也沒有資格要求妳為我守節，我祇希望妳念在我倆十多年夫妻之情，能夠等待兒女們完成了中學教育，使他們有了照顧自己的能力，然後妳再另尋良好的歸宿；第二、從此妳要母兼父職，獨力撫養小培兄妹，督導他們的學業和品行，同時還要經營利利玩具商店作維持生活的基礎，妳的辛勞可以想見，我除了衷心感謝妳之外，請妳為照顧兒女們着想，不要因省錢而忽視自己的健康；第三、妳必須將我這封信上所說的一切，詳細告知小培和小茜，更要提醒他們在家中要做好兒女，在學校要做好學生，將來在社會更要做好公民，千萬永遠記着不可重蹈我的覆轍！

我一向知道妳很有正義感，更具有堅強的意志，經得起任何挫折，對於我這三項請求，相信妳一定能夠承諾，果敢地將一切重責承擔起來的，我在泉下有知，將會深深地感激妳！

燕梅，永別了！相見祇可在夢魂中，願妳善自珍重，更望兒女們學業進步，身體健康。」

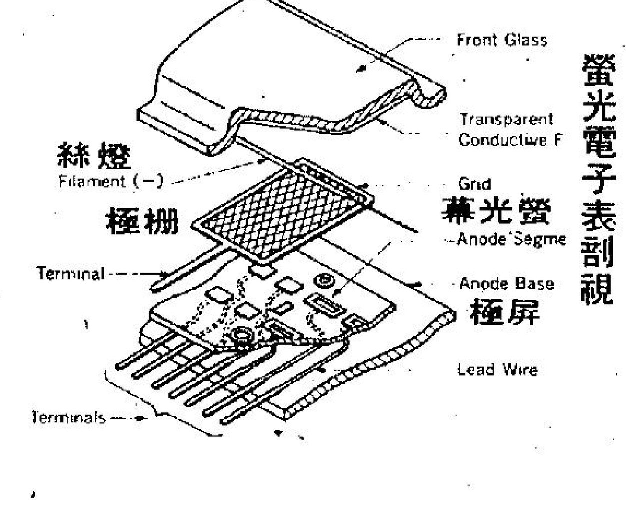
在信末簽上了天賜的名字和日期，利燕梅一面看信，一面在哭泣，淚珠沿着兩頰流個不停，這時小培和小茜剛好放學回家，他們看到這般情景，都不免吃了一驚，連忙向母親詢問原因，才曉得父親已經投海自殺，一雙小兄妹也禁不住流下天倫之淚了。

利燕梅在停止了哭泣後，將袁天賜遺書內容的要點向兒女講述一遍，然後走去換過素服，她除了注意港澳兩地的新聞，希望得到發現丈夫浮屍被撈獲的消息，到時去領回遺體安葬之外，先在家裡設上袁天賜的靈位，率領兒女祭奠一番，她在靈前發誓，接受丈夫的囑託，矢志撫孤，更聲明今後永不會琵琶別抱，利燕梅已是心如止水了。（全文完）

希倫新著：歷劫重逢

明日刊出

扁長的螢光電子表



螢光電子表剖視

螢光電平表

配在新型薄卡式機上

樂聲牌最近產品的薄型卡式M85及M75，都裝上一種新製成的直接讀數電平錶，以代替過去的指針式。這種電平表，他們稱為「螢光」（FL）電表，它的結構很特列，完全沒有移動部份，但和電子管一般，有燈絲，柵極，屏極。

據松下廠方指出：螢光電平表比較指針電表，有四種優點：（一）響應時間快（二）極度準確（三）可靠度極佳（四）使用簡便。就時間響應迅速而言，指針電表的最小峯值時間，須十毫秒，但螢光電表僅需五微秒。至於可靠度，則螢光電表無移動部份——如「線圈」「軸承」……等，故使用時間可長達十萬小時而仍然準確。

如本文附圖所示，螢光電表有如一枚扁而長的真空管，內藏燈絲（負極），屏極（正電）和柵極（控制電壓輸入），而屏極上附有讀數的發光標記，訊號輸入控制柵，而使螢光明滅，於是便可讀出數字。當然是訊號輸入時要經過放大器，全波整流後，訊號變成直流電壓，而驅動螢光電表內的柵極，這些過程，均有集成體負担。

現在回頭一談裝上這種螢光電表的樂聲M—85薄型卡式，它不但外型特別（僅有三吋高），而且在性能和結構上也很新穎實用，它的馬達是特別設計用石英振盪直接控制驅動的，在長時間的工作下也不會有漂移現象，抖擺率不會大於0.0%。

「八五」型除了有一般高級卡式的設備如「杜比系統」等外，其行帶，反捲，錄音，重播等功能按鈕，還可以遙控，祇要加上聲樂牌最近製成的「RPOFO型遙控發射及接收機」的附屬裝置後，便可使用。

「八五」型卡式的電子特性很佳，根據廠方的報告，頻率響應可自二十赫至一萬八千赫，訊號噪音在未加上杜比系統時，已高達八十五分貝，加上杜比後，在五千赫頻段可改善十分貝。

米高峯輸入電平為零點二五毫伏，阻抗四百歐姆至一萬歐姆。高電平輸入為六十毫伏，輸出電壓為四百二十毫伏，阻抗為二萬二千歐姆，耳機輸出為八十毫瓦，八歐姆。

樂聲牌M—85薄型卡式，據代理商信興電業公司消息說，短期內將運抵本港發售。

新力高質系列 放大及調諧器

新力牌的一組絕佳的音響器材，包括TA—B7B前置控音器TA—N7B功率放大器以及ST—A7B FM—AM調諧器。

新力TA—B7B是一款非常完備的控音器，而[illegible]

……大器的（新力亦有該類獨立的放大器HA—55發售），在超低電平放大器方面，新力是素有研究的，並且發明了一種LEC半導體，是專用於低電平的元件，在TA—B7B中，就應用了這種新元件，裝配成了一個很精巧的動圈放大器，它的的結構和HA—55相仿，訊號噪音比高達75DB（IHFA）。動圈頭的輸入阻抗並可選擇為「三歐」或「四十歐」以適立各唱頭之用。

TA—B7B各部分的底板，均採用組件的形式，裝製、測試和修理均異常便利。

該機的面板上有一對用途廣濶的電平表，它既可作一般的有效值指示；亦可作峯值指示用指示，當作峯值指示用時，反應快達千分之一秒，可顯示出訊號的瞬間變化值。另一方面該表還可在最高值作0.6秒的停留，以使用家得以獲悉最高電平的數據，該機各方面的功能也應有盡有，能接駁兩部唱機，兩部錄音機（包括帶過帶設備），兩組輔助輸入。該機的頻率響應由DC—100KHZ正零分貝，負一分貝，失真率在0.01%以下。RIAA誤差少於正負零點二分貝。

與上述之前置控音器匹配的是TA—N7B縱型場效應管製造的功率放大器，它的輸出功率高達100W＋100W，是一部高性能的DC放大器，由於該機工作於高電壓的環境，所以在綫路設計方面，作出了多項特殊的安排，在它的輸入級，利用一對匹配的FET管作差動式放大，但為了取得最大的電壓振動，它利用了兩組FET管作串連式接駁，並且在源極接有恒流源；洩極也以恒流源代替一般負荷電阻，藉以取得最大增益與最佳的同相訊號排斥率。

該機的輸出級也作出了一種極新穎的安排，它接於了三組並聯的V—FET推挽輸出，而每一枚FET管，則又與一枚半導體功率管串連，它的優點是結合了V—FET與普通半導體的長處，而且能耐高壓與可以抵受大電流的冲擊，是一種很先進的設計。

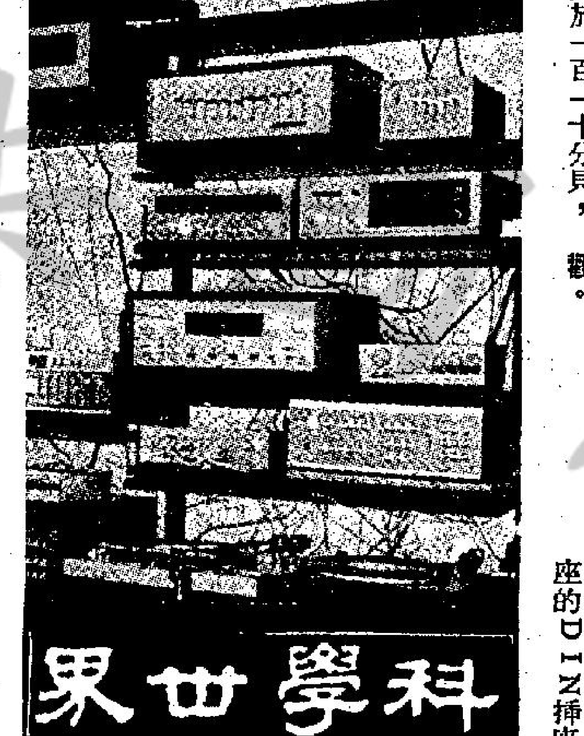
該機的電源設備也十分週到，它除了左右聲道採用了獨立的供電器外，電壓增益部分，又另以電子穩壓器供電，因此聲道的串音，以及互調失真得以大大地改善了，根據廠方的測試報告，TA—N7B的頻率響應曲綫由DC—580HZ正零分貝，負三分貝（負三分貝）在50W的輸出時，失真率在20HZ—20000HZ間，低於0.004%，在額定100W＋100W RMS（八歐）時，由20HZ—20000HZ間仍低於0.1%。機機在爆棚時勁力十足，這當然是受共用了88000MF的濾波電容器幫助的緣故吧！

ST—A7B是一款頂級的FM—AM調諧器，該機採用了一切可以改善性能的設備，因此它的性能可以表徵着今日科技發展的現狀。該機具有最高的靈敏度，最佳的訊號噪音比，以及最低的失真率。

該機利用特殊的前端放大電路設計，將靈敏度提高至1.5微伏（IHF），為了取得最高的穩定度，該機的震盪電路，是採用「石英」振盪並以作為基準，故絕無頻率漂移的弊端。

在中頻部分，有可選擇性的通頻帶，以換取更高的訊噪比或更高的傳真度。該機的中頻選擇性優於七十分貝，失真率低於0.08%。ST—A78還有幾項突破性的數據，該機的鏡頻干擾，低於負一百一十分貝，IF排斥力大於一百一十分貝，身歷聲的分隔率優於五十五分貝（一千赫）。該機的面板上並設有示效式指示器，電平表，以便利調諧選台，刻度板上並利用LED指針，在視覺上更見美觀。

新力放大器



第六七四期　逢星期一刊出

精選套裝音響組合

今年先鋒牌「你的六十天」共推出六款高級套裝組合，分別為本年度最新產品——龍圖五千，先鋒雙龍——神龍CX—7000及游龍KH—525，先驅一號及先驅二號，與及KH—5522三合一組合。

龍圖五千，是真正具有高價機性能及超值表現的新產品，機身小巧而不礙地方，操作更特別簡易。每聲道十五瓦的強勁輸出功率，更比美時下的中級身歷聲組合。

它的收音部份，採用一個比同級產品靈敏度更高的綫路（FM靈敏度達1.9微伏），更有突出的選擇性及多樣化的性能——包括兩個獨立電平表，一個額外的揚聲器接端及選擇掣。一些常用的插座，包括可以立即連接錄音座的DIN插座，而耳筒插及咪插均設在面板，使用極為方便。

龍圖五千的唱盤結合了數款不同凡響的設計，包括自動同臂與自動停閉系統，訊噪比更高達65DB，揚聲系統則採用三路分音低音反射設計，音色美而豐滿。加上整套組合的外型高級優雅，龍圖五千實堪稱超值產品。

先鋒雙龍——神龍CX—7000及游龍KH—525是另外兩款出類拔萃產品，兩套組合均集收、錄、擴性能於一身，免除配搭麻煩，名貴實用，效果無與倫比。

根據廠方資料，神龍CX—7000的擴音部份採用差動放大，全直接交連OCL綫路輸出，配合大型電源變壓器及兩個6,800微法拉濾波電容器，每聲道輸出功率高達25WATTS RMS（800），總諧波失真少於百分之0.3。，頻率響應20,000HZ，動態範圍寬濶，前置放大部份，更採用高性能的唱頭均衡器，配合高達3.5伏的電源，輸入電平可高至150毫伏，而總諧波失真仍低於百分之0.1，音品調節掣採用高低音獨立控制，每個分作十一格級進式增益或衰減，並沒有響度補償掣。

收音部份採用多種先鋒牌獨有的先進配件，FM靈敏度高達2微伏，音色豐滿而無高頻失真。錄音部份的正面操作卡式座，電子控制直流馬達驅動，抖擺率低於百分之0.2，坡莫合金磁頭堅固耐用，並設有全自動停閉系統。揚聲系統為一對三路分音三單元體系，最高功率變為60 WATTS，靈敏度為91DB/W。

……亦高達12 WATTS RMS（8歐），總諧波失真少於0.06%，頻應40——40,000HZ。FM調諧器則採用PLL綫路，接收靈敏度高達2.5微伏，訊噪比優於55DB，聲道分隔度亦達35DB。除FM及AM外，更備有接收45DB抖擺率低於0.15%，超硬合金磁頭堅固耐用，頻應寬濶。而揚聲器為一對二路分音二單元無限障式體系

……22三合一組合，亦集收音，唱盤，擴音、錄音及揚聲於一身，外型瀟洒，操作簡易。包括強勁的34WATTS（8歐）功率輸出，總諧波失真少於百分之零點零六，頻率響40——40,000HZ調諧接收靈敏度為2.5微伏，訊噪比優於FM。錄音部份採用超硬合金磁頭，特別堅硬，抖擺率祇於百分之零點五，更設全自動停閉系統，連同帶動唱盤及一……

此外，先鋒音響更在「你的六十天」舉行……間特別介紹曾經大獲好評的「先驅一號」及「先驅二號」連機套裝組合。和上面提及的各款精品在內，全部均以特價及免首期，免利息分付款優待。購置高級音響器材而毋須花費大量金錢，應利用這次先鋒音響的特別貢獻，你更可免費獲得一部西德視霸「超頻彩」彩色電視機，可謂一舉兩得。

先鋒汽車機

以製造最高水準音響器材而馳譽全球的先鋒牌最近發表了一部新的汽車身歷聲音響組合，此新產品保證能令你獲得有如室內身歷聲音響組合一般的高度真實感與及超級動力音城的音響享受。

新的KP—88G杜比卡式錄音座遠勝於目前的汽車身歷聲錄音機而自成一格，由於卡式錄音座與先鋒牌GM—30功率擴大機是分開之故，失真被減至最低而能夠容納每邊最高15瓦特的誘人的輸出，此外，杜比噪音消除系統使訊號噪音比能改進至60DB，電子控制馬達使馬達噪音與及震動減低至少於百分之0.13程度。

擴大機的操作板是特別為HI—FI迷而設計的，響度補償開關與及高低音的分離控制都是到目前為止，只有在室內身歷聲音響組合才可以被找到的設計。其他特點諸如自動再生裝置、快速前捲及翻捲鎖掣與及音帶自動彈出裝置等，都能令駕駛者無需分心而可以集中精神於駕駛上，這是一項對安全駕駛極大的貢獻。

為着迎合不同人士的口味與經濟能力，與KP—88G卡式錄音座同時被推出的還有一部高性能而較經濟的KP—66G，如此一來，使得先鋒的汽車身歷聲音響器材顯得更圓滿與充足。





工商晚報 體育

夏令盃七人賽閉幕
黃大仙贏圖毅奪標
賽後由足聯副會長周志強頒獎

場邊人語

華足聯主辦的「夏令盃」七人賽，昨日在旺角市政場由八強作爭奪戰，黃大仙甲連過三關而獲得冠軍，圖毅甲屈居亞席，雙方賽過二十分鐘仍為零比零，黃大仙甲以角球二比一取勝，賽後，由華足聯副會長周志強頒獎。

「夏令盃」七人賽的「壓軸戲」，原是整個比賽的高潮，惟到場觀衆僅二千二百三十三人，門劵收入六千五百七十三元，昨日各場戰果如下：

半準決賽

黃大仙甲勝穩成甲一比零。龍門甲勝凜然甲一比零。圖毅甲勝冠雲二比零。東華勝中健二比一。

準決賽

黃大仙甲勝龍門甲二比零。圖毅甲勝東華二比零。

表演賽

華裁勝華足協執委三比一。

黃大仙甲勝圖毅甲零比零（角球二比一）。

黃大仙對穩成 這一仗爭持亦烈

昨日的各場比賽，以第一場黃大仙甲對穩成甲，尾場黃大仙甲對圖毅甲兩仗爭持最烈，黃大仙球員前日在「夏令盃」聯賽勝藍田較為輕易，也刺激起士氣，穩成則因前日在聯賽苦戰和五一七，昨日再在七人賽出戰，可以看出部份球員仍在疲態，因此，黃大仙甲亦憑以逸待勞之利而闖過七人賽的半準決賽，再於準決賽擊敗龍門甲而獲得決賽權，但到了決賽，圖毅甲所給予黃大仙的壓力甚大，在二十分鐘比賽，圖毅甲行軍亦較為迅速，祇是雙方門將均為甲組好手，彼此都無法獲得入球，黃大仙甲就憑完場前一分鐘吳汝賢射門腳頭甚勁，圖毅甲門將陳雲岳祇得將球擋出底綫，因而黃大仙甲也靠這次機會而奪得冠軍。

冠軍定奪 憑一角球

開賽後一分鐘，圖毅甲楊楚森傳交盧洪海攻門，球被盧國華接去，五分鐘，胡錦良由右邊底線切入攻門，李炳雄兜截，將球踢出底線處，黃大仙甲先得一角球，八分鐘，盧洪海由底線斬球入禁區，楊楚森已衝上，盧國華祇得將國華衝出接球，上半場各得一角球。換邊再戰，圖毅甲仍搶攻，但難越對方後防，黃大仙突擊亦未得逞。九分鐘，吳汝賢叩關，陳雲岳撲球出底線外。及至終場，雙方雖打成零比零，但黃大仙甲以角球二比一取勝。雙方陣容如下：

一球之勝 獲得晉級

半準決賽

第一場黃大仙甲勝穩成甲一比零，這仗為半準決賽的主力戰，雙方上半場踢得相當愼重，先求穩守伺機進攻，幾致毫無「埋門」機會，賽過了十分鐘仍是打成零比零，下半場半分鐘，穩成甲失去了一次入球機會，四分鐘，余國森傳球，溫耀球射門，馬必雄將球擋出底線外，黃大仙甲得一角球，並繼續進攻，六分鐘，文錦棠射門中楣彈出。八分鐘，溫耀球單刀赴會，成一比零。九分鐘，溫耀球後傳，李龍國衝上，盧國華衝前接球，兩人相撞，盧國華臥地仍緊抱皮球，結果，黃大仙甲以一球取勝而獲晉級。該隊陣容如下：

盧國華 文錦棠 余國森 溫耀球 業華偉 吳汝賢 胡錦良

龍門勝凜然 亦一比零

第二場龍門甲勝凜然甲一比零，兩隊都未諳七人賽的神髓，未能採取拉空對方防禦網而作快傳快攻，且有畏懼越位的心理，上半場每因而失去可以入球機會，上半場各得一角球，及至下半場六分鐘，龍門甲陳煜文射入奠定勝利的一球，凜然甲全力反攻，門將謝國源亦棄關出擊，但無法平反敗局，龍門甲以一比零贏波，該隊陣容如下：

黃樂然 劉富華 何國榮 陳滿枝 葉慶文 陳碧基 陳煜文

圖毅較強 兩球挫冠雲

第三場圖毅甲勝冠雲……

……久攻不下，未能打開紀錄，下半場，圖毅發動閃電攻勢，一分鐘，盧洪海先拔頭籌，一比零，兩分鐘再獲得一角球，大局已定，八分鐘，楊楚森近射破網再添一球，遂成二比零，圖毅甲陣容如下：

（圖毅甲）李啟文 盧洪海 陳雲岳 李炳雄 趙小文 楊楚森 曾偉忠

賽至第四場 東華勝中健

第四場東華勝中健二比一，中健賽來較有節奏，可惜先勝一球後，不能穩守，原是後衛而担任把關的朱福光棄關出擊，以致最後防線眞空，被東華後來居上。中健於上半場六分鐘，由陳志偉打開紀錄，以一比零領先，東華則僅得一角球，及至下半場七分鐘，東華林達新出擊，朱福光出截被扭過，林達新射入空門，入球追成一比一，東華此際以一角球佔先。中健追得全軍反攻，九分鐘，朱福光開上前場助攻，中健最後防線已成眞空，東華後防長傳上，尹梅枝從容盤球入空門，遂成二比一。東華打入四強，陣容如下：

李樹芬 傅德信 林達新 徐英賢 蔡牛仔 黃志昌 尹梅枝

準決賽時 黃大仙又得手

準決賽

第五場黃大仙甲勝龍門甲二比零，黃大仙甲以談笑用兵姿態出之，利用純熟的腳法及美妙的合作，向龍門甲頻頻施壓力，使對方疲於應付，龍門甲雖曾搶攻，可是「埋門」的威脅不夠，難越黃大仙甲後防，上半場六分鐘，胡錦良「頭槌」破網，成一比零，下半場三分鐘，文錦棠勁射中鵠，二比零，黃大仙再攻，但未添紀錄，卒以二比零取勝而獲決賽權。陣容如下：

第六場圖毅 獲得決賽權

第六場圖毅甲勝東華二比零，這仗圖毅「留力」以應付決賽，東華則抱「輸少當贏」的心理，採取穩守突擊打法，可是難以威脅圖毅的後防，因此，圖毅球員大部份時間控制局面，上半場五分鐘，盧洪海勁射破網，一比零。下半場一分鐘，曾偉忠建功，成二比零。圖毅甲陣容如下：

李啟文 盧洪海 陳雲岳 李炳雄 趙小文 楊楚森 曾偉忠

經過六場比賽後，因獲得下線決賽權的隊伍圖毅甲，照賽例須休息半小時，故在休息時間，由華足聯執委隊與華裁隊舉行九人制的表演賽，結果華裁隊勝三比一，上半場為一比一。



黃大仙甲以二比一角球勝圖毅甲奪得夏令盃七人賽冠軍。圖為華足聯副會長周志強（左）頒獎與黃大仙甲隊長文錦棠。（本報記者戴天華攝）

波治已剃鬚了： 瑞典網球好手波治連奪溫布頓網球男子單打冠軍之後，已將其濃鬚剃去。這是他與前英國亦會連奪三屆冠軍之佛烈柏利之約定而剃去的，其濃鬚者。左圖已剃鬚後的。

國際田協秘書長嚴重警告
以色列若遭禁止參加 曼谷亞運將不獲承認
各參賽選手亦不准出席下屆奧運

【曼谷八日路透社電】亞洲運動會組織委員會的一位資深委員今日表示，他將要求國際業餘田徑總會重新考慮其決定——如果以色列被禁參加亞運，則所有參加十二月曼谷亞運的選手將被禁參加一九八零年的奧運會。

亞運會技術委員會主席英特拉邦說：「亞運組委會處於不明確的地位。組織委員會雖然希望邀請所有的國家參加，但不能違反亞洲運動總會一致通過禁止以色列參加的決定。」

國際業餘田徑總會秘書長霍爾特昨日在倫敦宣佈該會的上述決定，同時還說：「國際業餘田徑總會將不會承認曼谷亞運會的舉行，除非以色列受邀參加。」

亞洲運動協會執委會上月在曼谷召開會議時，基於以色列的參加將造成保安困難的理由，通過一項禁阻以色列參加第八屆亞運會的議案。

英特拉邦說：「他將致函國際業餘田徑總會，以及國際奧林匹克執委會，解釋亞運組織委員會的處境[illegible]際業餘田徑總會的通訊。」

英特拉邦指出亞運組委會主席達威元帥不在曼谷，不過，預料他將會向上述兩個國際機構致送公函及私函。

英特拉邦說：「亞洲運動總會執委會最先是在一九七六年蒙特里爾世運期間，決定不讓以色列參加第八屆亞運會的，這項決定去年在吉隆坡獲得再度証實。」

他說：「他威元帥上月在曼谷，曾向亞運執委會舊事重提，要求重新考慮。」

他說：「亞運執委會再次票決禁以色列參加第八屆亞運，這一來，亞運組委會別無他途，祇有遵循亞運協會的決定。」

奔聯小童球隊 今日遠征西貢

奔聯小童足球隊，由聯隊元老子弟兵組成，首次參加小童盃收穫成績極佳，成為八強隊伍。現乘暑假，定今日上午七時半，旅遊西貢，十時在該地比賽兩場，隨到大網仔燒烤野餐，全隊名單如次：領隊駱錦泉、顧問曾裔袞，管理朱兆強，隊醫吳健昌。

球員名單

（球員）黃貫紹、林國強、李玉興、趙俊明、陳煥新、蘇耀榮、夏翊行、林栢明、王孝明、譚國培。

九龍城暑期活動 今開記者招待會

九龍城區青少年暑期活動聯會，為報告有關該區的青少年在暑期活動節目，今午十二時半在銅鑼灣紅寶石酒樓三樓禮堂招待記者報告一切，主席鄧泰星出席，主持招待會。

體壇雜聞
球季歇暑期中縱觀四方

△一九七七至七八年度球季業已結束多時，甲組聯賽的個人射球紀錄，冠亞軍由南華球員包辦，那是射入十九球的馮志明冠軍，十七球的尹志強居次席。第三是卜公鮑少雄與港會的托魯夫，都是射十三球。稍次是加山萊頓，精工戴歷，東昇張家平（入十球）。第五席有三人，均入八球，那是精工麥哥利，東昇翁偉國，精工森寶。射入七球的有六人，愉園劉榮業、精工胡國雄、愉園黃志雄、東昇黃達財、海峯……

……隊的入球紀錄，南華卻有了顯著的進步。他們一連奪得最近三屆甲組聯賽錦標，一九七五至七六年的一屆，比賽廿二場，共入四十五球，平均每場有兩球多進賬，一九七六至七七年一屆則比賽廿二場，有四十七球收穫，而去屆（一九七七至七八年）比賽，廿二場。共射入五十二球，由此可見他們的入球紀錄續年增加。」

△反觀精工與愉園，卻有退縮現象，精工在一九七五至七六年整季田組聯賽的廿場二比賽中，共入四十六球。一九七六至七七年減為四十四球，去屆更在廿二仗中僅射入四十一球，愉園也是一樣，一九七五至七七年廿二戰入四十九球，一九七六至七七年度廿二戰祇有四十四球進賬，去……

……經分頭進行埋班工作。從目前的情勢觀察，愉園因為拉得南華的馮志明，蔡育瑜，陳世九加盟，表面上人腳有了顯著的加強，可是，全陣的配搭依然欠缺完整，同時南華轉會過來的三人與原有各蒼將的合拍程度如何？也難確知，因此，愉園來屆的實力是否獲得大大增強，還要看過他們上陣比賽之後，才得到答案。

△最近三屆甲組聯賽盟主的南華，來屆人腳大有變動，除了馮志明，蔡育瑜，陳世九離隊外，門將仇志強已返馬來西亞，黃文偉亦告下山，勢須大量物色好手補缺，否則實力必然比去屆遜色，在聯賽衛冕定感困難。

△去屆獲得多項淘汰制錦標賽事冠軍的精工，他們的統帥深知本身實力不足，鋒衛都有不少漏洞，所以，經委託他們的外援乘着離港之便，在外洽商多名外地球員來港加盟，且已羅致到前鋒與衛將各一人，是即他們來屆的陣容，一定比去……

葉志強已簽南華 李亞九將任守門

據昨天獲得的消息稱：代表南華到大馬「揀蟀」的吳偉文，已成功地物色了代替馮志明的右翼葉志強，葉志強不但已在大馬簽約效力南華，而且將於本月十四日跟隨吳偉文來港，向南華會報到。

圈中人語

消息來源指出：吳偉文已定於本月十四日（星期五）乘搭下午二時許班機從大馬返港。而吳偉文還將携同物色的大馬華裔球員返回南華會，本港的大馬球員名單中，除了葉志強肯定來港外，另外來港可能性極高的還有一位守門員和一名後衛球員。該名後衛將會代替陳世九。

該位守門員曾於本年四月底到南華會一試身手的仇志強門徒李亞九。

李亞九現年約二十四歲，身高五呎十吋，潮州人，多年前曾代表馬來西亞參加在吉隆坡舉行的亞洲學生盃賽，在港試身手時，獲得南華統帥部賞識。

至於經已與南華簽約的右翼葉志強，他現年約二十三歲，身裁略高於馮志明能担任左右翼，是於這兩、三年間躍升為大馬國家隊球員的新晉球星。以往一直是霹靂州的代表隊球員。

一九七七年三月，他曾代表大馬在新加坡世界盃外圍賽上陣，速度高而且善於切入中路爭取入球。本年因傷退出參加本屆的默迪卡盃足球賽。

波治雄心勃發
希望本年內奪四項錦標

【溫布頓七月九日合衆社電】剛剛勇奪溫布頓網球大賽冠軍的波治，現年雖然僅有廿二歲，但仍有一項極大的挑戰在等候他。

連續三屆登上該項冠軍寶座，因而激起波治的鬥志。此項挑戰雖然荊棘滿途，但亦惹人陶醉。

波治新的雄心，便時要在本年內將美國及澳洲所舉辦的兩項網球錦標賽同時囊括，加上已經奪得在手的法國及溫布頓大賽，共計四項冠軍。

在過去四十年來，此種榮譽祇有兩人嘗試過。一為一九三八年的甦布魯治及一九六二年與一九六九年的洛利華。

當波治先後以六比二、六比二及六比三直落三盤擊敗干諾斯，踏上溫布頓冠軍寶座時，干諾斯曾詢問他是否有意於本年十二月前赴澳洲。

波治謂：「我相信我一定會去。這對我來說是甚有意義的。在這之前，我連想也未想過我有機會把該四項錦標囊括。事實上我亦未想過可以奪得法國及溫布頓網球大賽冠軍，但畢竟在現是成功了。」

擺在波治面前的另一障礙為美國林山公開網球大賽，他以前從未獲得過該項錦標。最接近的一次為兩年前，他在決賽中僅敗於干諾斯手下，屈居亞軍。

該項公開網球大賽將於本年八月廿七日至九月十一日舉行，地點為美國林山。

在溫布頓屈居次席的干諾斯亦將成為波治的勁敵。他曾於一九七四年及一九七六年兩奪錦標。但當時比賽場地為草地。而本屆將轉為石屎地，看來干諾斯需費一番苦心。更重要是，干諾斯表示有意阻止波治的野心。

干諾斯開玩笑地說：「由現在開始，我將會追蹤波治至地球終點。」

宜寧女足球隊遠征
戰績暫時兩勝一和

【赫爾辛基八日中央社電】中華民國宜寧女子足球隊，今晚在一九七八年「赫爾辛基盃」女子足球賽的一場激烈比賽中，與一九七七年「赫爾辛基盃」冠軍赫爾辛基足球俱樂部隊以零比零戰成平手。

所有球員的體力和速度極為平均的赫爾辛基足球俱樂部隊，在四十分鐘比賽中，使用嚴密防守戰略。

宜寧隊原本有十二次射門的良機，終因射門無力或角度有誤而無功。

主隊女將曾造成三次射門機會，宜寧隊還敗北。但，三次皆穎宜寧隊門將及後衛用命，在有驚無險的情況下度過。

大約有一千五百名球迷在場觀戰，這是這次足球賽中到目前為止最精彩的一戰。

今晚這一場，為宜寧隊在「赫爾辛基盃」足球賽中出戰的第三場。

宜寧隊目前的戰績是兩勝一和，幾乎確定有資格參加下週的最後一回合比賽。

參加這次女子足球賽的總共有十三個隊，區分為兩組，每組的前兩隊，將於下週進行最後一回合比賽。

劉榮根黃文偉 一同加盟市政

市政足球隊將於本星期三召集球員集體簽字，為甲組球員十六人。黃文偉會加盟的可能性甚高，因市政需要一個領軍的人物，「老神童」亦為理想人選。據教練郭石透露：黃文偉將於今日偕市政足球會會長胡法光，亦為南華副會長，面談離開南華轉入市政的問題，倘商談的結果能達到理想，則黃文偉下屆成為市政「重心球員」的可能性甚高，據聞南華仍未與黃文偉續約，「偉仔」也希於週末歐遊之前，解決下屆的「落班」問題。今日與會長胡法光面談，倘確定黃文偉下屆可以加入市政，則明天與領隊石乃斌談細節的問題。

下屆仍繼續效力市政的舊將，有黃金福、巫鍼明、周智然、安德遜、馬迎祥、陳寶榮、曾展鵬、李少培、陳家富、李國榮、黃耀鑣等十一人，上屆球季內已在市政局工作的何家寶，下屆已決定效力該隊。至於劉榮根申請入市政局服務，亦可望得安排一份工作，劉榮根隨香港B隊入大陸之前，已表示願意加盟市政。至於上屆隸屬香港會的威爾遜，也表示加盟，倘黃文偉加入，則市政下屆新舊球員為十六人。

南華新網球場 胡法光昨主禮

南華體育會於昨（九）日下午三時，在九龍衛理道該會分會，舉行新型建成之三幅全天候連夜燈設備之網球場，舉行開幕典禮，首由網球部主任陳鉅錕致詞，隨請副會長胡法光主持揭幕禮，由主席周志強、司庫何饒波，網球部主任陳鉅錕，副主任徐天培、李坤，陳其光等陪同，並請胡副會長致詞，最後拍照後即開茶點招待，到會者有張洲、顧問余潤興、金吉澤、梁敏開、徐天倫、湯墨林、張小龍、陳劍虹，與會友百餘人，情況熱鬧，查南華會九龍京士柏衛理徑，設備有六幅網球場，在下段場籌備經年，耗資卅餘萬，設備新型，嶄新網球場，為三幅全天候連夜燈設備，為網球場之最新場地，據悉：如該會熱心網運者：胡法光、余潤興、楊棣偉、潘永剛、高福戍、余建比、陳鉅錕、徐天倫、李坤、陳其光、李德輝、何悠德、徐天培、梁敏開、胡周溥、郭頂頤、李樹芬、傅朝春、金吉澤、簡國銘、林楓、李繼高、欒觀生、王志鏗、高紀振、陸錦燦、廖智鵬、梁懷恩等共捐出港幣十五萬二千元，張洲借出十四萬元，李坤借出一萬元，合共三十餘萬元，至能建成今日之新。

本年度水球聯賽 比賽秩序已編定

【本報訊】香港游泳總會主辦全港公開水球聯賽，經於上週揭幕，賽會亦已將秩序編定公佈。茲將首循環之賽程列出如下：

七月十日（星期一）消防對海天乙。

七月十七日（星期一）海天甲對海天乙。

七月廿四日（星期一）消防對陸軍聯。

七月卅一日（星期一）海天甲對消防。

八月十四日（星期一）海天乙對陸軍聯。

八月廿一日（星期一）海天甲對陸軍聯。








交投疏指數跌

置地否認在星投資建酒店

股市承上週五調整氣氛，今晨經過兩日休市之後，再度出現偏軟的市況，買家在未有新消息支持之下，都採取較為謹慎的態度，致各類股份成價易見牛皮偏軟，交投比較平淡。開市之初，疲軟之勢已見形成，買家落行興趣未見活躍，致市勢除極少數股份之外，多見低一價位左右成出，隨後買家更見謹慎，若干藍籌股份在賣盤壓力稍增之下，都見低落一兩價位，及至中段以後，市況變化不大，仍處於牛皮偏軟之歡局，收市之際，若干股份見稍露反彈，是榮辱互見之象。

十一時恒生指數報五七八·二六，較上週的五八一·三二低三·〇六。

週來上升幅度頗大的置地，今晨見低回，開造十元六角，後更見上落於十元四角與十元五角之間，收市成十元五角，較上週的收市價十元七角低兩角，今晨該公司否認與星加坡置地公司合作，在星投資興建一間大酒店，日前本港曾傳出，置地有意在星尋求發展投資的機會，但今晨該公司直接否認該傳說，可能因此而引致該公司股份的低座。雖然置地公司作出上述否認，但在星加坡方面，據說星加坡置地並無對該事件提出否認或評論。

今晨市況呈榮辱互見之象，且大勢偏軟，據市內人指出，主要仍是獲利回吐，及調整所致，他們指出指數在升逾五八〇而接近六〇〇關的時候，由於連續不斷的上揚，實在不能避免調整性的回吐。經驗的經紀更認為，大市若作較大幅度的回吐之後再上，則會較為穩健。

在今晨的交投中，滙豐升一角，九巴在上週四派息後兩日，今晨與市勢背道而馳，據上週升兩價位，由五元九五升上六元〇五收市，新地升一價位，其餘各類股份多見低順，怡和由十六元六角低至十六元四角收市，低一角，和黃企穩，會德豐成三元四七五，低兩價位，港燈跌一角。

今晨股跌

恒生中午指數
五七九·二九
跌二·〇三

遠東中午指數
二八四六·二三
跌六·八五

金銀綜合指數
五〇一·一九
跌二·八六

金指數
五二三·七一
跌三·二八

銀指數
四九二·〇五
跌二·二四

上午成交總額

香港：一八、七六〇、〇〇〇元
九龍：四二〇、〇〇〇元
遠東：三三、六九〇、〇〇〇元
金銀：二六、二三〇、〇〇〇元

（上週五指數）
恒生：五八一·三二　跌一·三五
遠東：二八五三·〇八　跌一·一六
金銀：（綜）五〇四·〇五　跌一·八一
（金）五二六·九九　跌一·一一
（銀）四九四·二九　跌三·三一
全日成交總額：二億〇五百二十七萬元

莫應基、老中庸對股市俱表樂觀

左派銀行近期不會入市

香港股市是否繼續以其驕健的姿態，向高峯邁進。本報記者近日訪問了証券界兩位資深人士。

香港証券交易所主席莫應基指出：大家對近日股市能否衝破六百大關表示關心，但以（七日）週五股市有反覆來看，他認為股市可能作調整後再攀升，是比較健全的，他希望股市走勢的步伐應該慢一點，看來會較為安定。

他對左派銀行及其姊妹機構有意向股票市場投資發展，表示是一利好因素，而其深遠的影響，它給投資人士的信心。不過，短期內預料不會這樣快踏足股票買賣的投資，除非有便宜貨作吸引力。

莫應基又透露，外資近日對香港股市十分關注，例如，星加坡看見恒生指數漲表示興趣，而香港與新加坡之間，是自由外匯制度，預料會吸引星馬來港投資。現時有跡象顯示，新加坡資金注入香港市場，其中是香港股票市場的總額也不少。而美國股票市場於週四開市時，即承接本港股市威猛的走勢，繼續做高，同時倫敦股市表現也相當活躍。

老中庸（WHITECO）老牌証券公司一位資深人士對本報記者指出，後市仍可望看好，主要是投資者在較早時失去了入貨機會，預料於稍後間乘低吸納者會增加，再加上投資基金對個別股票的興趣甚大，比方，一些收息較高的股票、債券股類，都能刺激股市上揚。

他分析近日股市不斷冒升的原因，大致有如下幾點：㊀港燈和太古發表盈利增加；㊁中共政策溫和，在港買地和其他金融投資買賣；㊂炒家紛紛的吸入，多了一種新生力量；㊃金市淡靜，部份投資者轉向股票投資；㊄美國股票無大起色，本港投資者多轉移視線，向港股發展。

最近六週來本港股市表現的強勢，以它的成交總額和指數漲升，使人想起九一七三年恒生指數千七點時股市壯旺的美麗春天。

香港股市的確復活了，投資人士不禁雀躍萬分，成交總額也大為增加，僅僅是最近的一個多月來的交投額，就有四十三億八千八百六十五萬元，比去年全年的六十一億二千六百七十四萬元，佔去百分之七一點六三。

恒生指數亦迫近六百大關，在過去六週來，指數上升了一百多點。

這位資深經紀指出，股市好壞，預測性消息往往所起的效果是大於實際的新聞，因目前股市活躍，預測性和謠傳的新聞也比較多，大致的消息種類多圍繞着三大因素：㊀中國大陸的政策；㊁出口貿易增長，從而對股市發生影響；㊂公司利潤和發展等。不過，香港投資人士多側重公司收購，發展[illegible]

東京外滙市場美元又再低挫

【東京十日美聯社電】美元星期一上午在東京市場開市時報跌，結束了上星期的溫和回升。

開市時每美元兌二〇一點八日圓，上週末收市價為二〇二點三三日圓。今晨美元稍滑落於二〇一點六日圓後，徘徊於二〇一點六至二〇一點七日圓之間，交投不多。

金融商人說，上星期的回升已成過去，美元可能繼續下跌。

港玩具後半年出口可扭轉首四月頹勢

玩具及禮品展覽委員會主席包偉能指出，香港有足夠能力扭轉今年首四個月出口下降百分之五的趨勢，而使今年出口增加百分之十，總額達三十四億四千萬元。

包偉能解釋，玩具出口市場出現[illegible]局之勢，存貨較多，本港廠商遲遲訂單，結果首四[illegible]

[illegible]前，將致力保持香港玩具出口市場，並希望今年的玩具出口[illegible]有去年水平的[illegible]，達二十四億元。美國仍是港製玩具最大出口市場，佔百分之[illegible]，其次是西歐，約佔百分之廿九；此外，澳洲和英國市場[illegible]

股市經濟版

儘管酒店股發展[illegible]，他認為未來發展，市價盈利率和公司的[illegible]

從上週五股市表現未夠出色，還可能[illegible]重視，他預見[illegible]利調整階段，但[illegible]下跌，指數跌幅之十左右，大致[illegible]後市道繼續向好[illegible]

根據數字顯示，廿九日恒生指數[illegible]點三一，六個[illegible]，連續上升一百[illegible]到上週五（七月[illegible]），指數是五百八[illegible]三二，上揚一百[illegible]點之多。

交投總額也不[illegible]，五月底至六月[illegible]第一週交投只有[illegible]千九百六十九萬[illegible]六月九日第二週[illegible]至六月二日止共五億六千九百七十萬元，而上週到七月七日止的共十億零四十二萬元，六週來交投共四十三億八千八百六十五萬元。

最近六週來交投比較：

週	交投總值（百萬港元）
五月廿九—六月二日	二五九·六九
六月五日—六月九日	六一七·五六
六月十二—六月十六	一〇〇三·六一
六月十九—六月廿三	九三三·九六
六月廿六—六月卅日	五六九·七一
七月三日—七月七日	一〇〇四·一二

[illegible]日恢復掛牌，最高成二元零二仙半，比停牌前徘徊在一元六角左右，作大幅度上揚。

原來普通東方將收購亞皆老証券（ARGYLE SECURITIES）集團股份和告士丹圖（GENERALE OCCIDEN[illegible]）[illegible]百萬元，將為收購[illegible]老証券集團股份發行為部分代價之面值每股一元股份達八千五百廿五萬元，並將為收購告士丹圖股份八萬六千股發行為代價之面值每股一元股份一千零七十五萬元，總額達一億零四百[illegible]股一元之八百萬股已發行股份享有一切同等權利。

今晨該公司在南華早報刊登有關收購事宜及被收購公司的歷史等資料廣告，指明這段廣告不準備接受任何人士申請認購普通東方股票。

普通東方宣佈增加發行新股

普通東方於六月廿三[illegible]

鋼鐵價格不斷上揚

港拆船廠增資煉鋼

香港拆船公會主席龐毅指出，儘管進口鋼鐵價格飛漲，影響成本增加，鋼鐵業市道非常旺盛，買賣也相當多。

龐毅指出，成本增長是逐次上升，但並未達到使人難以接受的程度。

他又說，由於國際鋼鐵價格大升，追使本地鋼鐵供應商提高售價，[illegible]量的三分之一。

本港鋼鐵的需求量，本地鋼鐵廠可供應百分之五十，預料今年的消耗量擴大至五十萬噸左右，與去年相約不遠。

至於海外來源供應地有中國大陸、日本、台灣和南非。

龐毅透露，一間公司最近向海外訂購價值六百萬元的滾鋼鍋爐，作為未來擴展生產的準備，該公司正在將軍墺廠址大興土木。

他續稱，新廠房將於明年底前生產，總投資額達三千萬元，包括各類新機器、鑄器和填海所需的費用，預料填海所得面積達十萬平方呎。

金融

外圍無報金市牛皮

美鈔平穩日元上揚

息價平算尾盤一〇三〇·〇

【本報訊】今晨外圍行情休息無報。上週，雖然美元在國際市場有波動，但對金市的刺激却起不到甚麼作用，原因是美元雖軟弱，但亦有反彈，實際起落的幅度不大。

本港金市上週走勢最高價是週六成一〇三二·二，最低是週一及週五成一〇一四·五，整週波幅一七·七元，這週末收市價（一〇三〇·四）與前週末收市價（一〇一三·〇）比較有一七·四元的升幅。每天起落差幅甚細，去息由逐漸低而至平算。

金市趨勢如何？目前主要關鍵，仍是世界幣值問題。過去一週來美元在國際市場走勢仍軟順，但亦有反彈力，實際上落亦不大。在幣值動盪之際，看大戶仍多按兵不動，且看紐約金市交投之疏靜，其中有一天僅成交二千餘張而已，實為近幾個月來所未見。因此可以反映出金市近勢仍欠明朗。

本港金市，前市尾盤為一〇三〇·〇，今晨開市報一〇三〇·七，最高報一〇三一·七，最低報一〇三〇·六，收市價一〇三一·〇。息價平算，上碍現貨交收共五百両，公價定一〇三〇·〇。收市價比前市升一元。今晨外圍無報，港市人心觀望，上落不大。

白銀今晨汝價二四六·〇，交投仍靜。

美鈔平穩，大鈔報四·六四二，曾鈔報四·六四七。美電報四·六四七。台幣報一一七·五。馬克報二二四·〇。法國法郎報一〇三·〇。瑞士法郎報二五三·〇。

上午金融行情表

七月十日（星期一）

（九九K金價）（息價平算）

開市	1030·7	收市	1031·0
最高	1031·7	最低	1030·6

（美鈔）		（美電）	
最高	4·642	最高	4·648
最低	4·637	最低	4·646

（歐洲金價）

倫敦（每安）	183·95美元
瑞士（每安）	184·00美元
巴黎（每安）	185·11美元

（英鎊）

倫敦轉讓鎊	1·8740美元
美告老士鎊	1·8765美元

（雜幣）

日　元（每萬計）	229·50
台　幣（每千計）	117·50
菲　幣（每百計）	60·80
新加坡大紙（每元計）	1·95
西德馬克（每百計）	224·00
法國法郎（每百計）	103·00
瑞士法郎（每百計）	253·00
荷　蘭（每百計）	211·00
加拿大紙（每元計）	4·17
澳洲元（每元計）	5·20
正　鎊（每鎊計）	8·65
葡　幣（每元計）	0·92

人民幣外匯牌價出價36·49

債券投資

新桂

歐洲債市造價回揚

港債仍然處於疲勢

上市債券質差日市榮辱互見

歐洲債券市場上週做價略為回升，但成交仍然頗為疏落。雖然前週聯邦儲備局將貼現率由七厘升至七厘二五，而大部份商業銀行將優惠利率提升至九厘，但美元走勢仍然疲弱，尤以兌日元為甚，曾一度創下二次大戰後新低點二〇〇點四，在後半週則逐漸回升至二〇三至二〇四的水平。美元兌其他主要貨幣如西德馬克及瑞士法郎亦曾一度跌至低水平；在週四，華盛頓傳來消息說及卡特總統的能源法案其中大部份可在八月底前被通過，刺激美元回升。

美元固定利率債券上週做價報升，部份更上漲二分一至四分三點。雖然有些銀行家表示現時利率仍未達到頂點，年底之前將進一步上升；但另外一些人士認為現時部份質素好及息率高的債券價位偏低，在利率將接近頂點時是購入這些固定利率債券的良好時機；目前這種債券所受的拋售壓力大為減少，加上缺乏之新債券上市，不致對市場做成壓力，因此，少數買盤即已刺激價格上升。一些歐洲投資銀行負責人士遊開始推為客戶購入息率九厘或以上[illegible]

[illegible]

美元浮動利率[illegible]

[illegible]新固定利率債券上市。繼神戶市外，奧國在上週宣佈發行一億馬克，息率五厘七五，年期十年兩種債券；而日本麗雅相機亦宣佈發行固定及可轉換債券，固定債券的發行額為三千萬馬克，息率五厘二五，年期五年。在第二市場方面，債價格作輕微上升，相信若能控制債券的發行量，在現時馬克兌美元仍在強勢下，固定利率債券會繼續作輕微上揚。

馬克可轉換債券上週受日元漲升影響，初期做價繼續報高，但後半週輾轉回順。新債券需求仍頗大。上週，日本麗雅相機發行七千萬馬克，年息三厘半，年期八年的可轉換債券，宣佈發行後，即已出現數倍的超額認購，因此，經理人要提早申請截止。至於新近上市的三洋電器，息率雖然減至三厘半，但仍出現超額認購，上市後不久，做價輾轉升至一〇二至一〇三水平。鑑於日元現時仍處於强勢，而日本股市近日亦創新高，雖然新債券發行量將比前增加，但仍將出現認購熱潮；不過，發行者亦會就此機會將息率及其他條件降低，而這類債券將逐漸失去吸引力。

日元國內債券市場方面，市況表現參差，日元雖然再創戰後新高點，但亦引起投資機構作獲利回吐。另外一個利淡因素，是最近上市的債券質素較差，對市場有不良影響，而且息率亦日漸降低，投資人士轉趨謹慎。各類外國公司債券做價相差約為半點。上週，巴西政府宣佈第六次發行日元債券，息率為六厘半，年期十年，條件並不分吸引。

瑞士法郎債券市場上週有較多新債券上市，其中有些債券可全部供外國人士申請。不過，由於外來資金限制仍然存在，加上稅率甚高，而且市場狹窄，活躍情度與去年相去甚遠。

港元債券上週做價亦告報低，雖然銀行同業拆息已回跌至五厘之下，但部份基金拋出債券將資金轉往股票市場，為一利淡因素。

上週債券價格	息率	年期	開市價	收市價
美元債券				
澳洲政府	八厘	八二年	九七點五	九八點一二五
歐洲煤鋼	九厘	九三年	九九點一二五	九九點一二五
東京銀行浮動利率	八厘半	八四年	九九點七五	九九點七五
西德馬克債券				
挪威政府	四厘三七五	八三年	九七點一	九七點二五
亞洲發展銀行	五厘半	八八年	九六點五	九六點五
日新製鋼	三厘七五	八六年	一二四點五	一二三點五
日元債券				
世界銀行	六厘八	九二年	一〇一	一〇一
瑞典政府	六厘三	九〇年	一〇〇	一〇〇
港元債券				
匯地公司	七厘二五	八五年	九五	九五
怡和洋行	七厘二五	八五年	九五	九五

（桂新）

德航耗資十一億港元

購多架新式空中巴士

德國航空公司於日昨與空中巴士工業生產集團度魯士公司在德國簽署一項價值高達五億馬克基本合約，訂購十架新式B十型空中巴士客機，及有十五架同類型客機的選擇權。該項合約包括供應零件，及於一九八二年底前完成交貨，預料德航此次訂購行動會激勵及鼓動空中巴士業務計劃之開展。

此次是以「知會備忘」形式簽署達成協議，德航將以分期方式購機。預料在完成空中巴士業務計劃之細則後，將可於一九七九年三月三十一日前達成最後購買協議方進行簽署。

英國汽車本銷

本年度破紀錄

本年五月份英國市場的新車銷量達到十三萬一千三百卅一輛，較七七年五月份上升了百分之六點三五，亦為一九七三年以來銷量最大的一個五月份。

據英國汽車製造商及貿易商會發表的最新數字顯示，今年首五個月新車總銷量較去年增長了百分之廿二點四，達到七十三萬六千三百二十九輛。

該月份各大車廠產品佔市場的比例依次為：福特百分之廿七、利蘭百分之廿二，蘇紫百分之九和佳士拿百分之七。

是月份最暢銷汽車仍然由福特葛天娜領先，共售出一萬四千四百一十九輛，福特雅士次之，為一萬零五輛。第三名的利蘭馬連拿售出五千九百九十五輛，而永久受歡迎的迷你亦售出了五千六百八十輛名列第四。

銷量最大的五至十名依次序是：柯士甸輕快五千五百零五輛；獲業卡維莉亞五千零五輛；獲業思濃四千八百六十九輛；福特快而達四千四百八十四輛；福特佳利三千六百二十九輛；佳士拿阿爾卑二千九百九十[illegible]

港幣實際匯率指數

（昨日）
一〇一·〇
跌〇·三

冷氣機需求顯著增

儘管今年炎夏來得遲，但近兩週來熱浪迫人，再加上今年一般市道活躍，消費能力強，因而對冷氣機的需求有顯著的增加。

本港由外地進口冷氣機的數字和總值中，也可以看出這個變化。

據代理美國某款冷氣機的洋行人士指出，近日來，電器商人紛紛落單要貨，主要是銷售紀錄好轉刺激。

洋行人士說一匹冷氣機的需求十分殷切，而這些天來，電器商推銷得力，平均每週能售出該款牌子冷氣機達十部之多，而香港目前的電器商多至數十間，這樣一來，貨倉數千部冷氣機就被搶購一空。新貨多要等待下週間才抵港，已落單而未交貨的冷氣機數目，就有幾百部之多，洋行人士曾將一匹半機當一匹機交貨，但售價沒有提高，應付不斷增加的訂單，但沒多久，連一匹半的冷氣機也被搶購一空。

據透露，以批發價比較，一匹半機比一匹機的售價本應貴出三百元左右。

目前，美國牌子的冷氣機需求較段，主要是該類牌子冷氣機的優點較多，通常保養期為五年，比日本牌子冷氣的保養期只有一年，普遍受到買家的歡迎。此外，美國牌子冷氣機較靜，用電少等利好因素。

值得指出的，由於日圓變相升值，影響冷氣機售價徒增，以進口價計算，平均每部值一千四百元，而美國機平均每部售一千三百元。

根據統計數字顯示，今年首季本港進口冷氣機共五萬二千九百八十三部，值七千二百二十四萬四千九百二十九元，比去年同期的三萬九千八百八十六部，值四千九百十三萬五千七百五十八萬元，數量增加[illegible]百五十七萬元，比去年同期的二萬二千七百部，值三千萬元略為減少。由日本進口的共二萬五千多部，值三萬五千四十萬元，如去年同期的一萬四千多部，值一千六百九十一萬元，增長較多。（夏明）

五厘二五
至五厘二五

NCR香港公司

委任三位新董事

NCR（香港）有限公司董事經理安吉時（IAN ANGUS）昨日宣佈，該公司已委任班瑞（R. J. BANSBR）為電腦系統服務部董事；何家輝為電腦物料供應及印刷部董事；楊廣田為零售制度部董事。

班瑞曾服務於一家國際性會計師樓，具有十五年管理顧問經驗。[illegible]

何家輝於一九五[illegible]年加入NCR印刷部工作，稍後晉升為該部門之經理。

由於公司改組，印刷部與物料供應部於一九七五年合併而成為電腦物料供應及印刷部；何君即被委任為該新部門之經理。

楊廣田於一九六五年加入NCR，稍後擢升為代理部經理。一九七一年獲委任為零售制度部經理。

工商晚報上午股票成交報價表

行業	股票名稱	最高價	最低價	收市價
銀行業	滙豐銀行	19.60	19.40	19.50
	大華銀行			
	友聯銀行	8.70	8.65	8.65
	恒生銀行			157.00
	海外信託銀行	3.15	3.125	3.125
	東亞銀行			55.00
公用業	九龍電燈	26.90	26.50	26.70
	九龍巴士	6.00	5.95	6.00
	中華巴士			
	中華煤氣	26.00	25.20	25.80
	油麻地小輪	38.75	38.00	38.25
	香港電燈	6.40	6.30	6.35
	香港隧道			11.30
	地下鐵路債券			5040.00
	電話公司	35.25	34.75	34.75
倉場	九龍倉	24.30	24.00	24.20
	九倉債券			
	九倉七厘七五債券			
	九倉認股權	61.00	60.00	60.00
	安全貨倉	1.83	1.80	1.82
	均益倉	20.60	20.40	20.40
航運業	中華造船廠	0.93	0.91	0.91
	亞洲航業			4.35
	東方貨櫃	3.85	3.825	3.85
	寶福			0.78
	信德船務	2.30	2.25	2.30
	興富			
	新海康			
	會德豐船務（A）	3.65	3.60	3.65
	會德豐船務（B）			
	萬邦航業			3.50
	萬寶航業			
	維達航業			
	華光航業			3.15
	和黃	6.60	6.50	6.60
	和黃優先			1.00
	怡和公司	16.50	16.30	16.40
	會德豐（A）	3.55	3.45	3.50
	會德豐（B）			
	太古洋行（A）	9.40	9.25	9.30
工商企業	太古洋行（B）	[illegible]	1.53	1.58
	仁孚	1.73	1.70	1.71
	立興			
	永安人壽			
	和寶			
	茂昌眼鏡			
	怡和債券	1.66	1.63	1.66
	怡和實業			94.50
	邵氏公司			
	建生	5.10	4.90	5.10
	萬邦投資			
	星島報業			
	南華早報	3.45	8.40	8.45
	聯邦（A）			
	聯邦（B）	2.55	2.50	2.50
	王集團			
	紅寶石			1.35
	菲立斯			
	莊士集團			0.1575
	港機工程			1.76
	港九工商企業			
	英之傑			
	森那美			
	碧瑤金礦			
	寶光			
	橡膠信託	2.50	2.475	2.50
証券投資	太平洋証券			
	亞洲保險			
	怡和証券			
	香港財務	8.40	8.30	8.30
	東方財務			
	樂迪臣証券			
	新鴻基証券			
	塵豐投資	2.30	2.725	2.30
	大衆國際			
	聯合企業			
	睿文	7.15	7.10	7.15
	鄭百英			
	置地公司			
	新世界發展	10.70	10.50	10.60
		2.275	2.20	2.25

工商晚報上午股票成交報價表

行業	股票名稱	最高價	最低價	收市價
地產業	太古地產	3.70	3.65	3.65
	大昌地產	1.85	1.83	1.84
	大生地產	1.88	1.85	1.86
	大寶地產	0.43	0.42	0.42
	力士地產			
	太古昌發展			
	永泰建築	3.875	3.825	3.825
	永昌盛			
	永達利企業			
	裕興			
	四海地產			
	合和地產	4.175	4.10	4.15
	和記地產			10.90
	自由發展			
	志正國際			
	昌生興業			
	兆安地產			1.43
	兆景祥			
	長江實業	9.45	9.35	9.40
	利安地產			1.46
	利豐地產			0.80
	利興發展			1.18
	世界發展			
	好世界投資			0.60
	香江物業投資			
	亨隆地產	2.35	2.30	2.325
	明輝發展	0.75	0.73	0.75
	龍珠島	1.16	1.15	1.16
	金山地產			
	金閣發展			
	金船地產			
	美漢企業	1.09	1.07	1.08
	啓德置業			
	啓明建業			
	財務地產			
	新鴻基地產	7.95	7.90	7.90
	新同慶企業			
	新安置業			
	嘉年地產	5.50	5.45	5.45
	恒生工業地產			0.30
	恒隆地產			5.30
	莊士發展			
	城都地產	1.50	1.48	1.49
	南太平洋			
	海南發展			1.96
	萬生			
	國大地產			
	國際實業			
	華光地產	1.06	1.05	1.06
	華信地產			0.58
	華美置業			
	華厦置業			0.90
	銓利置業			0.44
	博富臨			
	富輝企業			
	嘉昭地產			
	建煌新記	0.85	0.83	0.85
	夏利文			
	夏利來置業			
	廣創興	1.29	1.26	1.28
	順昌企業			
	捷聯企業	2.20	2.15	2.175
	統一機構			
	漢國			
	遠東發展	1.65	1.63	1.63
	泰盛發展	1.20	1.16	1.19
	信託公司（A）			
	信託公司（B）			
	聯益發展			
	聯興盛發展			
	廣聯企業	0.57	0.56	0.56
	偉華企業			1.03
	偉益置業			0.50
	橫濱置地			
建築	鷹君	5.30	5.25	5.25
	大新公和	3.05	3.00	3.05
	安達臣集團	3.775	3.75	3.775
	青洲英坭	21.00	20.90	20.90
	保華	2.35	2.30	2.35
	新昌			2.475
	潮港工程			0.74
	熊谷組			
	信昌			3.30
紡織製衣	安泰毛織			
	長江製衣			8.50
	怡南	11.50	11.30	11.50
	南聯實業	3.075	3.05	3.075
	南聯和記			
	南豐紗廠			
	南洋紗廠			
	南海紗廠			
	裕泰針織			
	真善美製衣			
	會德豐紗廠			
	新馬製衣			
	極鳳尼			
	麗新製衣			4.30
	鱷魚恤			
酒店	大酒店			15.80
	山帝國酒店			
	永高酒店			
	百樂酒店	1.31	1.30	1.31
	美麗華酒店			23.30
	海港公司			
	凱聯酒店	3.35	3.30	3.325
	城市酒店			
百貨業及其他	大利			
	永安公司	4.00	3.95	3.95
	先施公司			
	周生生			
	瑞興公司			
	連卡佛（A）	7.40	7.35	7.35
	生力啤	12.00	11.90	12.00
	聯合汽水			
	屈臣氏	7.30	7.15	7.30
	淘化大同			4.60
	煤氣股權			

雖仍屬盟友但不滿其野心 伊拉克領袖揭露 蘇俄圖赤化全球

【華盛頓九日美聯社電】伊拉克領袖哈辛在「新聞週刊」記者問他的時候，說蘇[俄]在使全世界變成共[產]之前，不會感覺滿[足]。

在即將出版的一期美國的「新聞週刊」訪問記中，這[illegible]最近仍是蘇俄堅決[盟]友的哈辛並且說，最近在具有戰略上重[illegible]

[illegible]內政。「新聞週刊」[illegible]全，在於維持世界[illegible]，便已到了中東和[illegible]事實上，在整個世[illegible]漩渦中，阿剌伯國[illegible]列的情形下，巴格[illegible]喜歡與它們建立正[illegible]

中南半島再燃戰火 高棉生力部隊集結越南邊境

[illegible]

敍利亞警告以色列 干預黎國將惹大戰

[illegible]

沙達在奧　在維也納的埃及總統沙達，在奧地利總理官邸，與以色列工黨[illegible]斯會議後，離去時握手。（美聯社）

美科學基金會計劃 海床下安裝探測儀 探測地震突破發展

[illegible]電】美全國科學基金會今日宣佈：科學家將把一個實驗性的感覺裝置，放在一千五百英里的海床下，看是否可以改進收聽及探察地球，及研究地究。

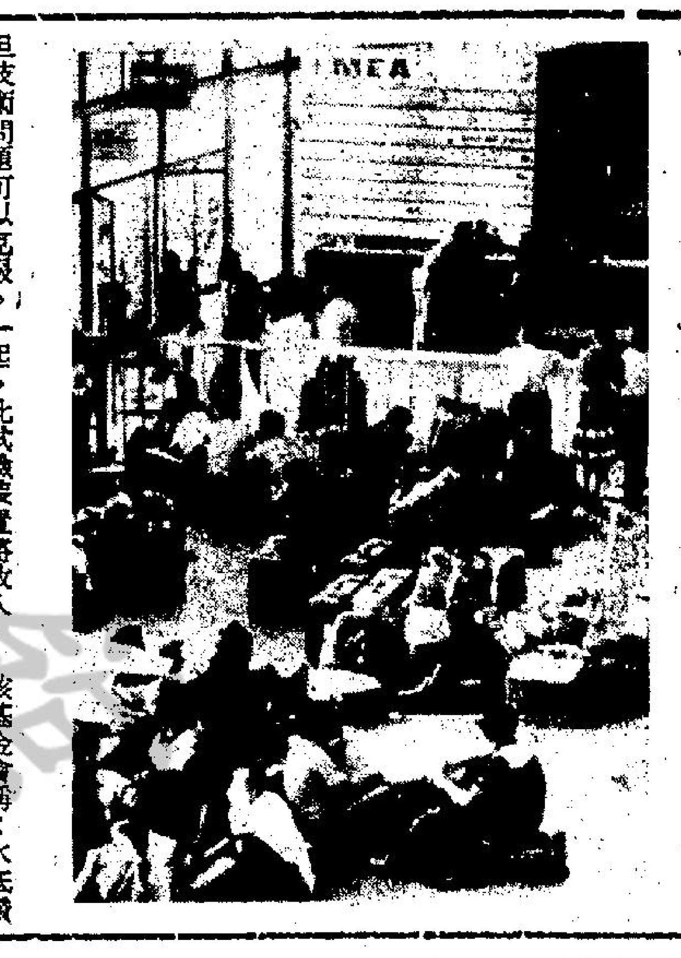
[illegible]裝置，長期放置在海底，可能是在世界各地的海洋，放置同樣的儀器的先聲。

夏威夷大學地質學家杜安尼比爾說，此計劃的技術問題是重要的，但技術問題可以克服。

科學家說，此裝置不僅可以支持每平方英寸的海底壓力數萬磅，且可放在這麼深的一個水洞內，後來又能把它撈起。

此試驗裝置將放入一個十二英寸的洞內，是在墨西哥巴渣省海岸外的加里福尼亞海灣入口處，四千英尺水底鑽成的。

該基金會稱：水底鑽洞船，將在十一月開始鑽洞，為期兩個月的以該裝置作水底試驗，可在一九七九年三月完成。





[illegible]數百名埃及人來[illegible]找尋做男女傭人的職業，發現該地區在劇戰下，根本無法找得工作，從貝魯特返國，在機場候機。（美聯社）

阿富汗被蘇俄控制 新政黨圖拉攏右派

【紐約九日美聯社電】「新聞週刊」引述美國中央情報局消息稱，阿富汗新政府現正在蘇俄牢固控制之下，雖然在四月新政府奪得權力後，否認受蘇俄控制。

即將出版的美國新聞週刊指出，約五百名蘇俄軍事顧問在阿富汗政府重要部門，包括軍隊、情報局及警察部門。

它指出，阿富汗官員，在作出任何重要決定前，要諮詢他們的蘇俄顧問。

【巴基斯坦拉瓦爾品第十日合眾國際社電】喀布爾電台昨日報導，阿富汗總理塔拉基已撤換兩名主張親蘇強硬路綫閣員，顯然是企圖向右翼回教徒作出讓步。

在此間收聽到的電台廣播謂，副總理及交通部長華坦也已兼為內政部長。

他代替被委為駐美大使的穆罕默德當。

政府內強烈親蘇者，副總統及副總理卡藍姆已被降為駐捷克大使。

兩人俱是屬於參與四月流血政變的極左巴湛黨。

外長雅棉已被任命為執政人民民主黨秘書。

觀察家謂，最近之政變顯示，親蘇派需要在此期間向右翼分子讓步。

其中一人稱：「整個計劃是蘇俄人設計的，他們知道激進派不會為阿富汗的無知人民及回教徒所接納。」

高棉副總理 月中訪泰國

【曼谷十日路透社電】泰國外交部今日宣佈，高棉副總理英薩利，將於本月中旬左右，訪問泰國。

抵泰及訪問的確定日期，及逗留多久未定，預料是由下星期五或星期六開始。

此間收聽金邊電台今日報導稱：英薩利將於不久作官式及友好訪問泰國，他是受泰國政府邀請的。

泰國政府說，英薩利的代表團將由若干高棉政府官員組成。

英薩利亦係主持外交事務，此間已預期他來訪問多時，俾有助於解決有糾紛的泰國——高棉邊界的若干問題。

敏感的邊界已平靜數星期，但今年迄仍有殺人、綁架與炮轟事件，雖然兩鄰國在今年二月，已有協議正常化關係。

美國國防部長布朗强調 一九八二至八五年 美難應付蘇俄核襲

【華盛頓九日合眾國際社電】美國國防部長布朗說：美國在一九八二至一九八五年之間，會有一段「不安」期間，因為它們對在蘇俄全面導彈襲擊下難以生存。

他在「美國新聞及世界報導」週日發表的專訪說：幾乎無法避免地，在八二至八五年之間數年內，我們對「民兵式導彈」粉碎導彈襲擊能力的信心，會頗為低落。

布朗說：「就算是蘇俄擁有暫時片面襲擊我們越州彈道飛彈的能力，亦會是令我們感到不舒服的不平衡現象。故此，我們正考慮部署更多可生存的機動越州彈道飛彈，抵消還種威脅的可能性。」

「民兵式導彈」在八〇年代初期易受襲擊，並非等如蘇俄可對擊潰美國導彈系統能力的有高[illegible]

伊拉克前總理在英遭行刺入院命垂危 蘇格蘭場扣留兩男子

【倫敦十日路透社電】前伊拉克總理納伊夫，昨日在此間離開一間酒店時，被人近距離槍擊頭部後，今日凌晨已送入倫敦一醫院的重症室。

蘇格蘭場說，他們正查詢一名阿剌伯人有關此次暗企圖，一名形容為中東人外貌的男子，被酒店職員及途人追捕，已擒獲，他的姓名與身份，未被警方立即透露。

蘇格蘭場拒絕一項報導，謂在搜查倫敦一間住宅後已扣留第二名男子。

據目擊者稱，四十四歲的納伊夫，在洲際酒店外開始進入一架計程汽車時，一名在該地區遊蕩着的男子上前，在他的後面連開數槍，擊中他的頭後部。

西敏醫院一發言人，形容納伊夫的傷勢嚴重。

此為納伊夫在倫敦七年以來，第二次被人暗殺。一九七二年，有三或四名阿剌伯青年槍手，向他的住宅亂槍掃射，他的妻子受傷，他倖免于難，一名伊拉克律師被控謀殺，後來撤消控告。

納伊夫一九六八年七月，在參加一次不流血政變後執政，他只參政兩星期即被貶抑，其後即逃出國，以陰謀叛國罪，缺席審訊判處死刑。

在倫敦本年初，發生與中東有關的一連串槍殺及放炸彈事件後，倫敦的阿剌伯外交官，已尋求警察更嚴密的保護。

想做紳士請看本文 英國紳士應具備的條件

【倫敦九日美聯社電】蘇特蘭在一本新書指出「英國紳士具備的條件，」他說：一位真正的紳士穿着擦得光亮的皮鞋，手巾插入衫袖內，在鄉間居住及寵愛犬隻。

五十七歲的蘇特蘭是前軍人，一度曾當記者，他是蘇特蘭伯爵的後裔，他在稱為「蘇格蘭最古老小型堡壘」居住。

他在週一出版新作「英國紳士」是迪貝特斯出版商出版的首部趣味性刊物。

他說：紳士應居住於邊垂的鄉村，寓所閘門沒有名牌，因為慕名拜訪他的人士，一定知道其地址。

紳士會在沒有暖氣的房間睡覺，他早年十分健康，晚年一定患關節炎。

紳士的寓所必定佈滿古舊傢俬，全部都是先人遺留下來的，當它們殘碎後，會由更古舊的傢具取代，通常由寓所的頂樓貯物室取下。他有兩套禮服，一套在參加葬禮時穿着，另一套則在遊覽倫敦時穿着，不過他有無數外套，蹲部縫有一塊皮保護。

西班牙大暴動 鬥牛場變戰場 百卅餘人死傷

【西班牙旁普羅納九日美聯社電】當局今天在西班牙北部取消了旁普羅納鎮傳統的「競牛大賽」，因政治的暴動將這個長達一週的飲酒及跳舞節日變為暴力的一夜，做成一人死亡，一百三十五人受傷。

當警方在經過暴徒們十小時的打鬥後計算被打碎的窗戶，被推翻的汽車及受傷的人數後，當地總督蘭奴指出於三日前開始的節日可能被迫取消。

大批的遊客湧到旁普羅納鎮希望能享受一星期被美國作家海明威所推廣的節日。其中包括有愛好海明威的外國人及大量的西班牙人。

一名不願透露姓名的加州女子說：「我一生從未如此驚慌過。」當時她正在敘述星期六防暴警察如何衝入旁普羅納之鬥牛場內施放催淚彈及橡膠彈來分開發生突然打鬥的左翼及右翼分子。

她說：「警察漫無目的的發射，包括射向沒有參與打鬥的觀衆，當時在各出路都有真正的恐慌出現。」

據估計當警察開始被一份報章形容為「不加區別的開火」時，場內約有一萬七千名觀衆。

據目擊者說，打鬥發生在差不多鬥牛完之前，當時約有二十一名青年跳下場中手持標語要求特赦政治犯時，在場的右翼人士用椅墊及其他可以拋擲的東西投向他們。

數名支持者高喊巴斯克口號和焚燒西班牙國旗。

俄離心分子妻子 接受邀請訪美國

【三藩市十日美聯社電】被囚禁中的蘇俄離心份子舒查倫斯基的妻子阿薇桃爾，已接受一批美國科學家的邀請，訪問美國，「與美國人民分担我們對舒查倫斯基命運的嚴重關懷。」

舒查倫斯基夫人昨日發表一項聲明稱，「我相信在美國科學家團體的贊助下訪美，對於幫助我的丈夫有極端重要的價值。」

舒查倫斯基卅歲，是一名電腦科學家，已定星期[illegible]

結束秘密演習 在東德俄軍隊

【東柏林九日路透社電】在東德的蘇俄軍隊相信已結束其在中歐的最大演習，從開始到結束都在新聞封鎖下舉行。

唯一之宣佈在上月發出，當時蘇俄國防部稱有三萬名軍隊及空軍參加的演習，將於七月三日至八日期間在東德外圍沿綫舉行。

據西方消息來源謂，軍隊在該國進行東西掃蕩演習，並於星期四在士田達與馬德堡之間開始。而在昨日結束。

蘇俄在東德之常駐軍達四十萬，並在每年舉行兩次小規模類似演習。

這次沒有西方觀察員被邀請，但西方消息稱，軍隊已完成練習，返回軍營了。

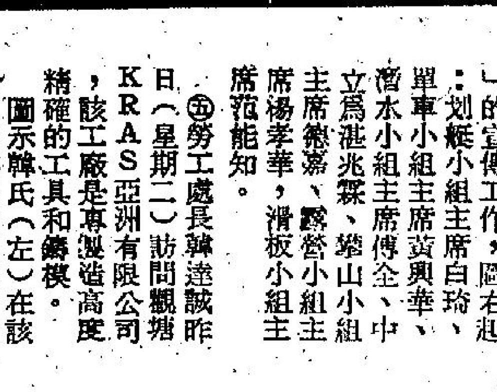
這次演習是自赫爾辛基安全會議以來，在東德同樣規模的第一次。

社團動態

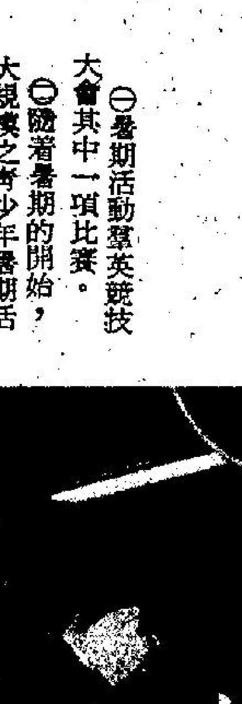




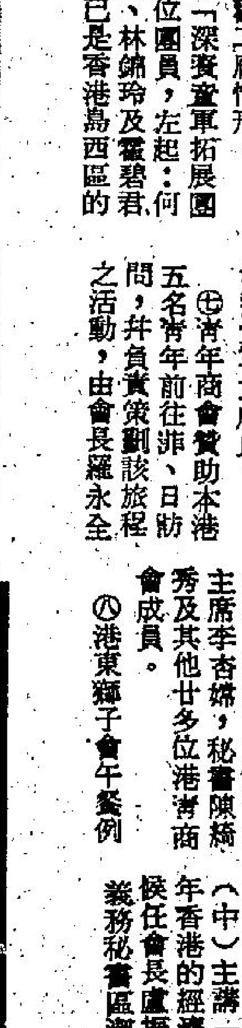


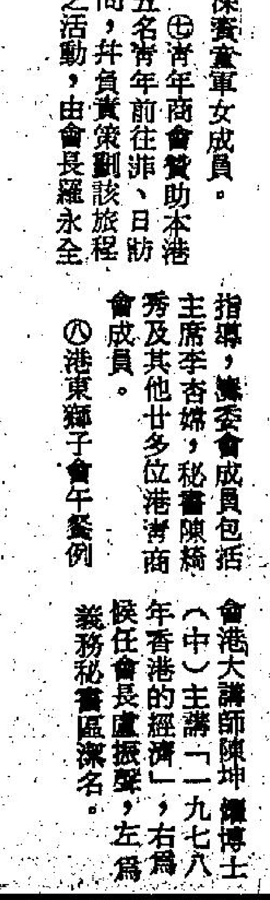






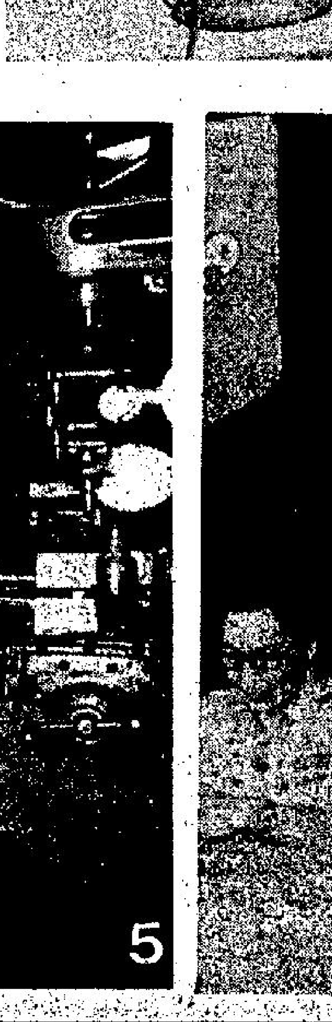














㊀暑期活動羣英競技大會其中一項比賽。

㊁隨着暑期的開始，大規模之青少年暑期活動已展開。圖為兩名青年大展歌喉。

㊂香港童軍總會日前在記者招待會上闡澤，資深童軍拓展團的任務。

㊃戶外運動安全小組主席湛兆霖（中立者）昨午在記者招待會中講述有關「戶外運動安全」的宣傳工作，圖右起：划艇小組主席白琦、單車小組主席黃興華、潛水小組主席傅企、中立為湛兆霖、攀山小組主席[illegible]

[illegible]